



Генеральная Ассамблея

Distr.
GENERAL

A/48/6 (Sect. 16)
5 August 1993
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Сорок восьмая сессия

ПРЕДЛАГАЕМЫЙ БЮДЖЕТ ПО ПРОГРАММАМ НА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД
1994-1995 ГОДОВ*

ЧАСТЬ V. РЕГИОНАЛЬНОЕ СОТРУДНИЧЕСТВО В ЦЕЛЯХ РАЗВИТИЯ

Раздел 16. Экономическая и социальная комиссия для Азии
и Тихого океана

СОДЕРЖАНИЕ

	<u>Стр.</u>
Общий обзор	3
A. Директивные органы	8
B. Исполнительное руководство и управление	10
C. Программа работы	13
1. Региональное экономическое сотрудничество	17

* Настоящий документ содержит раздел 16 предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 1994-1995 годов. Полный предлагаемый бюджет по программам будет впоследствии опубликован в окончательном виде типографским способом в качестве документа Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок восьмая сессия, Дополнение № 6 (A/48/6/Rev.1).

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

	<u>Стр.</u>
2. Окружающая среда и устойчивое развитие	23
3. Борьба с нищетой посредством экономического и социального развития	30
4. Транспорт и связь	37
5. Статистика	42
6. Наименее развитые, не имеющие выхода к морю и островные развивающиеся страны	47
D. Оперативно-функциональное обслуживание программ	51

РАЗДЕЛ 16. ЭКОНОМИЧЕСКАЯ И СОЦИАЛЬНАЯ КОМИССИЯ ДЛЯ АЗИИ И ТИХОГО ОКЕАНА

Общий обзор

ТАБЛИЦА 16.1. СВОДНЫЕ ПОТРЕБНОСТИ НА 1994-1995 ГОДЫ
С РАЗБИВКОЙ ПО ПРОГРАММАМ

(В тыс. долл. США)

1) Регулярный бюджет

	Пересмотренные ассигнования на 1992-1993 годы	Рост ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 1994-1995 годы
		Сумма	В процентах			
A. Директивные органы	572,4	176,0	30,7	748,4	73,4	821,8
B. Исполнительное руководство и управление	3 055,6	(1 612,2)	(52,7)	1 443,4	208,0	1 651,8
C. Программа работы						
1. Региональное экономическое сотрудничество	7 909,6	6,9	-	7 916,5	1 357,5	9 274,0
2. Окружающая среда и устойчивое развитие	4 931,1	7,8	0,1	4 938,9	848,6	5 787,5
3. Борьба с нищетой посредством экономического и социального развития	5 382,6	187,0	3,4	5 569,6	936,2	6 505,8
4. Транспорт и связь	3 514,7	209,5	5,9	3 724,2	658,3	4 382,5
5. Статистика	2 114,9	58,5	2,7	2 173,4	340,3	2 513,7
6. Наименее развитые, не имеющие выхода к морю и островные развивающиеся страны	756,4	258,2	34,1	1 014,6	175,6	1 190,2
Итого C	24 609,3	727,9	2,9	25 337,2	4 316,5	29 653,7
D. Оперативно-функциональное обслуживание программ	27 064,6	1 553,9	5,7	28 618,5	3 953,5	32 572,0
Всего	55 301,9	845,6	1,5	56 147,5	8 551,8	64 699,3

2) Внебюджетные средства

	Сметные расходы на 1992-1993 годы	Источник средств	Сметные расходы на 1994-1995 годы
		а) Услуги, предоставляемые:	
	-	i) другим организациям системы Органи- зации Объединенных Наций	-
	3 840,0	ii) внебюджетным программам	3 133,0
Итого а	3 840,0		3 133,0
Итого б	-	б) Основная деятельность	-
		с) Оперативные проекты	
	6 540,0	i) ПРООН	4 100,0
	2 760,0	ii) ЮНФПА	2 564,0
	239,0	iii) другие многосторонние источники	-
	18 077,0	iv) двусторонние источники	15 512,0
Итого с	27 616,0		22 176,0
Итого а, б и с	31 456,0		25 309,0
		Всего, расходы	90 008,3

ТАБЛИЦА 16.2. СВОДНАЯ СМЕТА НА 1994-1995 ГОДЫ С РАЗБИВКОЙ ПО СТАТЬЯМ РАСХОДОВ

(В тыс. долл. США)

Статья расходов	Пересмотренные ассигнования на 1992-1993 годы	Рост ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 1994-1995 годы
		Сумма	В процентах			
Расходы по персоналу	47 427,3	1 008,2	2,1	48 435,5	7 772,8	56 208,3
Консультанты и эксперты	463,8	83,4	17,9	547,2	53,5	600,7
Поездки в связи со служебными командировками	916,3	95,4	10,4	1 011,7	102,2	1 113,9
Услуги по контрактам	797,3	(302,1)	(37,8)	495,2	49,7	544,9
Общие оперативные расходы	3 753,4	151,4	4,0	3 904,8	405,6	4 310,4
Принадлежности и материалы	637,8	-	-	637,8	67,1	704,9
Мебель и оборудование	1 306,0	(190,7)	(14,6)	1 115,3	100,9	1 216,2
Итого, регулярный бюджет	55 301,9	845,6	1,5	56 147,5	8 551,6	64 699,3

ТАБЛИЦА 16.3. ПОТРЕБНОСТИ В ДОЛЖНОСТЯХ

Организационное подразделение: Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана

	Штатные должности		Временные должности				Итого	
	Регулярный бюджет		Регулярный бюджет		Внебюджетные ресурсы			
	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы
Категория специалистов и выше								
ЗГС	1	1	-	-	-	-	1	1
ПГС	-	-	-	-	-	-	-	-
Д-2	1	1	-	-	-	-	1	1
Д-1	12	12	-	-	-	-	12	12
С-5	24	25	-	-	16	15	40	40
С-4	57	57	1	-	12	11	70	68
С-3	56	55	2	1	4	1	62	57
С-2/1	30	30	-	-	1	2	31	32
Итого	181	181	3	1 а/	33	29	217	211
Прочие категории								
Местный разряд	314	324	1	-	72	62	387	386
Категория полевой службы	-	3	-	-	-	-	-	3
Итого	314	327	1	-	72	62	387	389
Всего	495	508	4	1 а/	105	91	604	600

а/ Финансирование временных должностей (одной должности класса С-4, одной - С-3 и одной - местного разряда) в Группе планирования с целью обеспечения наблюдения за строительством комплекса зданий для проведения конференций будет прекращено в 1995 году.

16.1. Круг полномочий Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана (ЭСКАТО) был определен в резолюции 37 (IV) Экономического и Социального Совета; впоследствии он уточнялся. Штаб-квартира ЭСКАТО находится в Бангкоке, а Центр ЭСКАТО по операциям в бассейне Тихого океана (ЭПОК) - в Вануату.

16.2. В связи с изменением условий и приоритетов в регионе, в частности в связи с процессом перехода нескольких государств с централизованно планируемым хозяйством к рыночной экономике, включая новые независимые среднеазиатские республики, некоторые из которых стали членами Комиссии, перед ЭСКАТО встали новые задачи. В то же время существование в регионе стран, находящихся на различных этапах развития, включая ряд стран, в которых в последние годы наблюдаются высокие темпы роста, подтвердило необходимость укрепления регионального сотрудничества. Для решения задач, связанных с изменением социально-экономических и политических условий, ЭСКАТО потребовалось сосредоточить больше внимания на выработке новых вариантов политики и надлежащих национальных, субрегиональных и региональных стратегий. В течение двухгодичного периода 1994-1995 годов деятельность ЭСКАТО будет сосредоточена на сборе данных, проведении исследований и анализа в целях обеспечения более глубокого понимания существующих и новых проблем, с которыми сталкиваются страны региона, и укрепления регионального экономического сотрудничества.

16.3. Предлагаемый бюджет по программам составлен на основе программы 31 среднесрочного плана на период 1992-1997 годов с внесенными в него изменениями (А/47/6), которая была перестроена с учетом тематического подхода, рекомендованного Комиссией. Комиссия считала, что применение тематического подхода, в результате чего обеспечивается упорядочение деятельности ее вспомогательных органов, позволит сделать упор на региональном экономическом сотрудничестве и учитывать междисциплинарный характер решаемых экономических и социальных проблем и обеспечит для ЭСКАТО более всеобъемлющий и скоординированный подход в плане своевременного осуществления ее деятельности, а также будет содействовать более эффективному использованию ресурсов.

16.4. В ходе осуществления своей программы работы ЭСКАТО будет продолжать координировать свою деятельность с соответствующими организациями системы Организации Объединенных Наций и сотрудничать с ними; по-прежнему будут проводиться совместные мероприятия, а также осуществляться деятельность в сотрудничестве с межправительственными и неправительственными организациями.

16.5. Общие сметные ресурсы ЭСКАТО в 1994-1995 годах будут распределяться в процентном выражении следующим образом:

	<u>Регулярный бюджет</u>	<u>Внебюджетные средства</u> (в процентах)
A. Директивные органы	1,3	-
B. Исполнительное руководство и управление	2,6	0,2
C. Программа работы	45,1	93,3
D. Оперативно-функциональное обслуживание программ	<u>51,0</u>	<u>6,5</u>
	100,0	100,0

16.6. В рамках программы работы сметные ресурсы в процентном выражении распределяются между подпрограммами следующим образом:

		<u>Регулярный</u> <u>бюджет</u>	<u>Внебюджетные</u> <u>средства</u>
		<u>(в процентах)</u>	
Подпрограмма 1.*	Региональное экономическое сотрудничество	31,2	18,0
Подпрограмма 2.*	Окружающая среда и устойчивое развитие	19,5	27,0
Подпрограмма 3.*	Борьба с нищетой посредством экономического роста и социального развития	22,0	29,3
Подпрограмма 4.	Транспорт и связь	14,7	18,0
Подпрограмма 5.	Статистика	8,6	4,4
Подпрограмма 6.	Наименее развитые, не имеющие выхода к морю и островные развивающиеся страны	4,0	3,3
		<u>100,0</u>	<u>100,0</u>

* Первостепенное значение.

А. Директивные органы

ТАБЛИЦА 16.4. СВОДНАЯ СМЕТА НА 1994-1995 ГОДЫ С РАЗБИВКОЙ ПО СТАТЬЯМ РАСХОДОВ

(В тыс. долл. США)

Статья расходов	Пересмотренные ассигнования на 1992-1993 годы	Рост ресурсов			Сумма пересчета	Смета на 1994-1995 годы
		Сумма	В процентах	Итого до пересчета		
Расходы по персоналу	187,9	140,2	74,6	328,1	30,3	358,4
Поездки в связи со служебными командировками	301,0	-	-	301,0	31,3	332,3
Услуги по контрактам	-	77,4	-	77,4	6,0	83,4
Общие оперативные расходы	51,6	(33,8)	(65,5)	17,8	3,0	20,8
Принадлежности и материалы	31,9	(7,8)	(24,4)	24,1	2,8	26,9
Итого, регулярный бюджет	572,4	176,0	30,7	748,4	73,4	821,8

16.7. Комиссия, сессии которой проводятся ежегодно, обеспечивает общее руководство работой секретариата. В число ее вспомогательных органов входят: Комитет по региональному экономическому сотрудничеству (проводит сессии ежегодно); Комитет по окружающей среде и устойчивому развитию (проводит сессии ежегодно); Комитет по борьбе с нищетой посредством экономического роста и социального развития (проводит сессии ежегодно); Комитет по статистике (проводит сессии один раз в два года); Комитет по транспорту и связи (проводит сессии ежегодно); Специальный орган по наименее развитым и не имеющим выхода к морю развивающимся странам (проводит сессии один раз в два года); и Специальный орган по тихоокеанским островным развивающимся странам (проводит сессии ежегодно). Комиссия подотчетна Экономическому и Социальному Совету. Кроме того, Консультативный комитет постоянных представителей и других представителей, назначенных членами Комитета, который проводит заседания на ежемесячной основе, обеспечивает консультативную связь между секретариатом ЭСКАТО и членами и ассоциированными членами Комиссии. Секретариат ЭСКАТО обеспечивает основное и техническое обслуживание Комиссии и ее вспомогательных органов, а также других межправительственных органов и совещаний на уровне министров.

Потребности в ресурсах (по текущим расценкам)

Расходы по персоналу

16.8. Сметные ассигнования на временный персонал для обслуживания заседаний в размере 328 100 долл. США, что отражает их увеличение на 140 200 долл. США, предназначаются на обеспечение услуг по устному и письменному переводу для заседаний Комиссии и ее вспомогательных органов, а также других региональных совещаний, включая совещания, связанные с проведением всемирных конференций. Увеличение объема средств предлагается с учетом накопленного опыта и предполагаемых потребностей в конференционном обслуживании.

Услуги по контрактам

16.9. Сметные ассигнования на привлечение на контрактной основе технических редакторов, машинисток со знанием языков и технических сотрудников, необходимых для обеспечения выпуска документации, представляемой межправительственным органам, составят 77 400 долл. США.

Общие оперативные расходы

16.10. Испрашиваются ассигнования в размере 17 800 долл. США для краткосрочной аренды мебели и оборудования на период проведения сессий Комиссии и ее вспомогательных органов, а также на покрытие расходов на связь, проведение протокольных мероприятий и различные услуги, связанные с проведением этих сессий. Указанная сумма отражает снижение объема ассигнований на сумму в размере 33 800 долл. США, которая будет отнесена к расходам на оперативно-функциональное обслуживание программ.

Принадлежности и материалы

16.11. Испрашиваются ассигнования в размере 24 100 долл. США для приобретения принадлежностей и материалов для проведения сессий Комиссии и совещаний межправительственных органов.

В. Исполнительное руководство и управление

ТАБЛИЦА 16.5. СВОДНАЯ СМЕТА НА 1994-1995 ГОДЫ С РАЗБИВКОЙ ПО СТАТЬЯМ РАСХОДОВ

(В тыс. долл. США)

1) Регулярный бюджет

Статья расходов	Пересмотренные ассигнования на 1992-1993 годы	Рост ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 1994-1995 годы
		Сумма	В процентах			
Расходы по персоналу	2 861,3	(1 589,4)	(55,5)	1 271,9	190,5	1 462,4
Консультанты и эксперты	-	25,6	-	25,6	1,3	26,9
Поездки в связи со служебными командировками	194,3	(48,4)	(24,9)	145,9	16,6	162,5
Итого, регулярный бюджет	3 055,6	(1 612,2)	(52,7)	1 443,4	208,4	1 651,8

2) Внебюджетные средства

	Сметные расходы на 1992-1993 годы	Источник средств	Сметные расходы на 1994-1995 годы
а) Услуги, предоставляемые:			
	-	i) другим организациям системы Организации Объединенных Наций	-
	92,0	ii) внебюджетным программам	38,0
Итого а	92,0		38,0
Итого б	-	б) Основная деятельность	-
с) Оперативные проекты			
	40,0	i) ПРООН	-
	328,0	ii) двусторонние источники	-
Итого с	368,0		-
Итого а, б и с	460,0		38,0
Всего, расходы			1 689,8

ТАБЛИЦА 16.6. ПОТРЕБНОСТИ В ДОЛЖНОСТЯХ

Программа: Исполнительное руководство и управление

	Штатные должности		Временные должности				Итого	
	Регулярный бюджет		Регулярный бюджет		Внебюджетные ресурсы			
	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы
Категория специалистов и выше								
ЗГС	1	1	-	-	-	-	1	1
ПГС	-	-	-	-	-	-	-	-
Д-2	1	1	-	-	-	-	1	1
Д-1	2	-	-	-	-	-	2	-
С-5	2	1	-	-	-	-	2	1
С-4	2	1	-	-	-	-	2	1
С-3	2	-	-	-	-	-	2	-
С-2/1	2	-	-	-	-	-	2	-
Итого	12	4	-	-	-	-	12	4
Прочие категории								
Местный разряд	11	7	-	-	3	1	14	8
Итого	11	7	-	-	3	1	14	8
Всего	23	11	-	-	3	1	26	12

16.12. Канцелярия Исполнительного секретаря обеспечивает общее руководство и управление работой ЭСКАТО и контроль за ее проведением в целях содействия экономическому и социальному развитию и региональному сотрудничеству между членами и ассоциированными членами Комиссии на основе осуществления решений ее директивных органов и утвержденной программы работы.

Потребности в ресурсах (по текущим расценкам)

Расходы по персоналу

16.13. Предлагается перераспределить 12 должностей (две должности класса Д-1, одну - С-5, одну - С-4, две - С-3, две - С-2 и четыре должности местного разряда) следующим образом: одну должность Д-1 перенести в подпрограмму 6 (Наименее развитые, не имеющие выхода к морю и островные развивающиеся страны); одну должность С-5 перенести в подпрограмму 1 (Региональное экономическое сотрудничество) в целях осуществления деятельности, связанной с вопросами и политикой в области развития; и одну должность Д-1, одну - С-5, одну - С-4, две - С-3, одну - С-2 и четыре должности местного разряда перенести в раздел (Оперативно-функциональное обслуживание программ) для обеспечения координации программ и контроля за их осуществлением.

Консультанты и эксперты

16.14. Сметные ассигнования в размере 25 600 долл. США предусматриваются для привлечения экспертов в целях анализа новых и нарождающихся проблем, рассматриваемых Комиссией.

Поездки в связи со служебными командировками

16.15. Сметные ассигнования в размере 145 900 долл. США предусматриваются для обеспечения участия Исполнительного секретаря и его персонала в совещаниях в пределах и вне региона, для проведения консультаций с правительствами, межправительственными и неправительственными организациями, а также координации деятельности с другими организациями системы Организации Объединенных Наций. Эти ассигнования отражают сокращение объема потребностей на сумму в 48 400 долл. США, которая передана соответственно тем подпрограммам, в которые перенесены перераспределенные должности.

С. Программа работы

ТАБЛИЦА 16.7. СВОДНАЯ СМЕТА НА 1994-1995 ГОДЫ С РАЗБИВКОЙ ПО СТАТЬЯМ РАСХОДОВ
(В тыс. долл. США)1) Регулярный бюджет

Статья расходов	Пересмотренные ассигнования на 1992-1993 годы	Рост ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 1994-1995 годы
		Сумма	В процентах			
Расходы по персоналу	23 499,1	545,7	2,3	24 044,8	4 187,4	28 232,2
Консультанты и эксперты	439,0	82,6	18,8	521,6	52,2	573,8
Поездки в связи со служебными командировками	384,3	120,0	31,2	504,3	49,2	553,5
Услуги по контрактам	286,9	(20,4)	(7,1)	266,5	27,7	294,2
Итого, регулярный бюджет	24 609,3	727,9	2,9	25 337,2	4 316,5	29 653,7

2) Внебюджетные средства

	Сметные расходы на 1992-1993 годы	Источник средств	Сметные расходы на 1994-1995 годы
		a) Услуги, предоставляемые:	
	-	i) другим организациям системы Организации Объединенных Наций	-
	1 938,0	ii) внебюджетным программам	1 631,0
Итого а	1 938,0		1 631,0
Итого б	-	b) Основная деятельность	-
		c) Оперативные проекты:	
	6 500,0	i) ПРООН	4 100,0
	2 760,0	ii) ЮНФПА	2 564,0
	239,0	iii) другие многосторонние источники	-
	17 323,0	iv) двусторонние источники	15 312,0
Итого с	26 822,0		21 976,0
Итого а, б и с	28 760,0		23 607,0
		Всего, расходы	53 260,7

ТАБЛИЦА 16.8. ПОТРЕБНОСТИ В ДОЛЖНОСТЯХ

Программа: Программа работы

	Штатные должности		Временные должности				Итого	
	Регулярный бюджет		Регулярный бюджет		Внебюджетные ресурсы		Итого	
	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы
Категория специалистов и выше								
Д-1	8	10	-	-	-	-	8	10
С-5	16	17	-	-	14	13	30	30
С-4	39	39	-	-	10	10	49	49
С-3	29	27	1	1	1	-	31	28
С-2/1	19	20	-	-	1	2	20	22
Итого	111	113	1	1	26	25	138	139
Прочие категории								
Местный разряд	85	85	-	-	42	37	127	122
Итого	85	85	-	-	42	37	127	122
Всего	196	198	1	1	68	62	265	261

Программа работы 1/

16.16. Программа 31 (Региональное сотрудничество в целях развития в азиатско-тихоокеанском регионе) среднесрочного плана на период 1992-1997 годов с внесенными в него изменениями (А/47/6), принятого Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 47/214, обеспечивает основу для деятельности, которая будет осуществляться ЭСКАТО в течение двухгодичного периода 1994-1995 годов. Описание этой деятельности содержится в разделах, касающихся шести подпрограмм, и, хотя подпрограммы 1-3 являются полностью новыми и отражают тематический подход, принятый Комиссией, подпрограммы 4-6 с внесенными в них некоторыми изменениями представляют собой продолжение уже существующих подпрограмм.

16.17. Программа работы была переориентирована с учетом тематического подхода, рекомендованного Комиссией, при этом акцент был сделан на региональном экономическом сотрудничестве и на междисциплинарном характере социально-экономических вопросов. В связи с резкими политическими и экономическими изменениями в регионе первоочередное внимание требуется уделить таким направлениям деятельности как сбор данных и проведение исследований и анализа, в целях обеспечения более глубокого понимания проблем, с которыми сталкиваются страны региона. За помощью в осуществлении такой деятельности особенно часто обращались также страны, испытывающие экономические трудности, а также страны с централизованно планируемой экономикой, находящиеся в процессе перехода к рыночной экономике.

16.18. В докладе о выполнении программы в двухгодичном периоде 1990-1991 годов сообщается, что ЭСКАТО осуществила 76 процентов всех запланированных мероприятий плюс пересмотренные мероприятия плюс мероприятия, дополнительно включенные директивными органами; темпы осуществления запланированных мероприятий первостепенного значения плюс пересмотренных мероприятий плюс мероприятий, дополнительно включенных директивными органами, составили 80 процентов.

Потребности в ресурсах (по текущим расценкам)Расходы по персоналу

16.19. Предлагается перераспределить в раздел "Основные мероприятия", охваченный программой работы ЭСКАТО, одну должность класса Д-1 и одну должность класса С-5 из раздела "Исполнительное руководство и управление", а также одну должность класса Д-1 и одну должность класса С-2 из раздела "Оперативно-функциональное обслуживание программ"; предлагается также перераспределить из раздела "Островные мероприятия" в раздел "Оперативно-функциональное обслуживание программ" две должности класса С-3. С учетом одной временной должности класса С-3 общее число должностей сотрудников, задействованных в осуществлении программы работы ЭСКАТО, составит в рамках регулярного бюджета 114 в категории специалистов и 85 в категории местного разряда.

1/ В настоящем тексте приоритетность обозначается следующим образом:

* - первостепенное значение и ** - второстепенное значение.

Консультанты и эксперты

16.20. Сметные потребности в услугах консультантов (272 900 долл. США) и экспертов (248 700 долл. США) составляют 521 600 долл. США. Сюда входит рост объема расходов в размере: 40 000 долл. США, которые предлагается ассигновать на деятельность специальных групп экспертов, связанную с вопросами международной торговли и финансирования развития (в рамках подпрограммы 1), развития людских ресурсов (в рамках подпрограммы 3) и транспорта и связи (подпрограмма 4), финансирование которой для специальных групп экспертов в двухгодичном периоде 1992-1993 годов не предусматривалось; 10 000 долл. США, представляющих собой единовременные ассигнования для оплаты услуг консультантов в рамках подготовки к проведению Всемирной конференции по положению женщин; и 40 000 долл. США, предназначенных для организации двух совещаний специальных групп экспертов в связи с этой Конференцией. После вычета суммы разовых ассигнований в размере 7400 долл. США на финансирование осуществленных в 1992-1993 годах мероприятий в связи с подготовкой к Всемирной конференции по положению женщин чистое увеличение потребностей по статье оплаты услуг консультантов и экспертов составит 82 600 долл. США.

Поездки в связи со служебными командировками

16.21. Сметные ассигнования по статье поездок в связи со служебными командировками, составляющие 504 300 долл. США, предназначаются для организации сбора данных, проведения консультаций и обеспечения участия в совещаниях внутри региона и за его пределами. Эти ассигнования отражают рост расходов в размере: 45 000 долл. США, в связи с расширением масштабов деятельности вследствие приема новых членов и необходимостью участия в заседаниях недавно созданной Комиссии по устойчивому развитию; 50 000 долл. США, представляющих собой единовременные ассигнования для покрытия путевых расходов в связи с запланированным участием в работе шести крупных конференций и их подготовительных комитетов (народонаселение, небольшие островные развивающиеся государства, социальное развитие, Хабитат, женщины и предупреждение преступности); и 25 000 долл. США, перераспределенных из раздела "Исполнительное руководство и управление" в подпрограмму 6 (Наименее развитые, не имеющие выхода к морю и островные развивающиеся страны).

Услуги по контрактам

16.22. Сметные потребности по этой статье связаны с покрытием расходов на типографские и переплетные работы по контрактам и составляют 266 500 долл. США.

1. Региональное экономическое сотрудничество

ТАБЛИЦА 16.9. СВОДНАЯ СМЕТА НА 1994-1995 ГОДЫ С РАЗБИВКОЙ ПО СТАТЬЯМ РАСХОДОВ

(В тыс. долл. США)

1) Регулярный бюджет

Статья расходов	Пересмотренные ассигнования на 1992-1993 годы	Рост ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 1994-1995 годы
		Сумма	В процентах			
Оклады и общие расходы по персоналу	7 517,1	(10,9)	(0,1)	7 506,2	1 314,8	8 821,0
Консультанты и эксперты	166,1	15,0	9,0	181,1	19,0	200,1
Поездки в связи со служебными командировками	123,0	8,0	6,5	131,0	13,5	144,5
Услуги по контрактам	103,4	(5,2)	(5,0)	98,2	10,2	108,4
Итого, регулярный бюджет	7 909,6	6,9	-	7 916,5	1 357,5	9 274,0

2) Внебюджетные средства

	Сметные расходы на 1992-1993 годы	Источник средств	Сметные расходы на 1994-1995 годы
а) Услуги, предоставляемые:			
	-	i) другим организациям системы Организации Объединенных Наций	-
	627,0	ii) внебюджетным программам	342,0
Итого а	627,0		342,0
Итого б	-	б) Основная деятельность	-
с) Оперативные проекты:			
	2 550,0	i) ПРООН	1 000,0
	-	ii) ЮНФПА	-
	125,0	iii) другие многосторонние источники	-
	3 966,0	iv) двусторонние источники	2 931,0
Итого с	6 641,0		3 931,0
Итого а, б и с	7 268,0		4 273,0
Всего, расходы			13 547,0

ТАБЛИЦА 16.10. ПОТРЕБНОСТИ В ДОЛЖНОСТЯХ

Подпрограмма 1. Региональное экономическое сотрудничество

	Штатные должности		Временные должности				Итого	
	Регулярный бюджет		Регулярный бюджет		Внебюджетные ресурсы		Итого	
	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы
Категория специалистов и выше								
Д-1	3	3	-	-	-	-	3	3
С-5	4	5	-	-	5	5	9	10
С-4	11	10	-	-	1	1	12	11
С-3	12	11	-	-	1	-	13	11
С-2/1	6	7	-	-	1	-	7	7
Итого	36	36	-	-	8	6	44	42
Прочие категории								
Местный разряд	28	28	-	-	11	9	39	37
Итого	28	28	-	-	11	9	39	37
Всего	64	64	-	-	19	15	83	79

Подпрограмма 1. Региональное экономическое сотрудничество

16.23. Данная подпрограмма включает те виды деятельности, которые ранее, в 1992-1993 годах, осуществлялись в рамках подпрограммы 2 (Вопросы и политика в области развития), подпрограммы 7 (Промышленное и технологическое развитие) и подпрограммы 8 (Международная торговля и финансирование развития). Основное внимание в предлагаемой деятельности на 1994-1995 годы будет уделяться происходящим в странах структурным изменениям и реформам политики, которые, как представляется, еще более укрепят торговые, инвестиционные и технологические связи в регионе. Ее ближайшими целями являются установление соответствующего политического климата и развитие и укрепление институциональных возможностей и навыков на региональном, субрегиональном и национальном уровнях, а также создание для стран условий, позволяющих им в более полном объеме использовать расширяющиеся возможности для внутрирегиональной торговли и инвестиций. Программа работы предусматривает проведение ряда целенаправленных и согласованных исследовательских и оперативных мероприятий, в рамках которых будут решаться ключевые вопросы в таких областях, как макроэкономическая политика, перестройка экономики, доступ к рынкам и содействие развитию торговли, торговля услугами, развитие и передача технологий, инвестиционные потоки, совместные предприятия и финансирование развития, а также сотрудничество между субрегиональными группами.

16.24. Эта работа будет осуществляться под руководством Комитета по региональному экономическому сотрудничеству, который собирается ежегодно, а также его Руководящей группы. ЭСКАТО будет обеспечивать основное обслуживание ряда межправительственных совещаний, которые будут созываться для рассмотрения соглашений о сотрудничестве в торговле такими сырьевыми товарами, как шелк, джут, тропическая древесина и кофе, а также Межправительственного совещания по вопросам создания региональной службы информации об инвестициях и их стимулирования для азиатско-тихоокеанского региона (РИИПС) в 1994 году.

Мероприятия:

1. Обслуживание заседающих органов

Документация для заседающих органов: восемь докладов для Экономического и Социального Совета, Комиссии и ее вспомогательных органов: ежегодное резюме обзора экономического и социального положения в странах региона ЭСКАТО, представляемое Экономическому и Социальному Совету; ежегодный доклад для Комиссии об осуществлении мероприятий в области регионального экономического сотрудничества*; ежегодный доклад об аспектах регионального экономического сотрудничества, представляемый Комитету по региональному экономическому сотрудничеству*; ежегодный доклад, представляемый Руководящей группе Комитета по региональному экономическому сотрудничеству*.

2. Печатные материалы:

а) шестьдесят пять выпусков периодических изданий: "Economic and Social Survey of Asia and the Pacific" (ежегодно)*; "Economic Bulletin for Asia and the Pacific" (2 - в 1994 году, 2 - в 1995 году); "Development Papers" (2 - в 1994 году, 2 - в 1995 году); "Regional Trade and Investment Review" (1995 год)**; "TISNET Trade Information Sheet" (23 - в 1994 году, 23 - в 1995 году)*; "Prices of Selected Asia/

Pacific Products" (12 - в 1994 году, 12 - в 1995 году); "Directory of Trade Promotion/Development Organizations of Developing Countries and Areas in Asia and the Pacific", sixth edition (1995 год); "Industrial Development News for Asia and the Pacific" (1994, 1995 годы); "Trade Information Source Data Bank: Annual Cumulative Index" (1994, 1995 годы);

b) неперiodические издания:

i) три выпуска неперiodических изданий по вопросам экономического развития: моделирование и имитирование региональных и субрегиональных взаимосвязанных макроэкономических систем с использованием в качестве стратегических показателей торговли, инвестирования и передачи технологии; вопросы управления на макроэкономическом уровне и экономические реформы в развивающихся странах региона с учетом меняющихся глобальных и региональных экономических условий; развитие внутри- и межрегионального экономического сотрудничества с уделением особого внимания странам с переходной экономикой;

ii) двенадцать выпусков неперiodических изданий по вопросам торговли и финансирования развития: взаимодополняемость торговли и инвестирования применительно к совместным предприятиям; связи между организацией "Азиатско-тихоокеанского экономического сотрудничества" (АТЭС) и остальным регионом**; краткосрочные последствия создания единого европейского рынка для стран азиатско-тихоокеанского региона; последствия заключения североамериканского соглашения о свободной торговле (НАФТА) для азиатско-тихоокеанского региона; статистика торговли; руководство по отдельным видам продукции, которую может экспортировать регион** (4 - в 1994 году, 3 - в 1995 году);

iii) одиннадцать выпусков неперiodических изданий по вопросам промышленного и технологического развития; содействие внутри- и межрегиональным инвестиционным потокам**; стимулирование внутрипромышленных инвестиций и технологий в целях диверсификации производства и повышения конкурентоспособности (1994, 1995 годы); меры в области регионального сотрудничества по развитию профессиональных навыков в целях содействия индустриализации на основе внедрения передовых технологий (1994, 1995 годы); технико-экономическое обоснование учреждения форума для содействия устойчивому промышленному и технологическому развитию; модели операций с технологиями, призванные активизировать региональное сотрудничество*; возможности для приобретения и применения отдельных видов технологий* (1994, 1995 годы); технико-экономическое обоснование создания регионального консультативного научно-технического центра** (1995 год); справочник по отдельным учреждениям, занимающимся исследованиями и разработками**.

3. Специальные группы экспертов

Пять специальных групп экспертов по вопросам: увеличения притока технологий из передовых развивающихся стран в наименее развитые страны (1994 год); содействия региональному экономическому сотрудничеству в целях развития промышленной и

технологической базы, включая потребности в освоении новых и возникающих технологий (1994 год); межсубрегионального сотрудничества в области торговли и инвестиций (1995 год); вопросам и политике в области развития (1994, 1995 годы).

4. Оперативная деятельность (внебюджетные средства):

а) консультативное обслуживание по вопросам: оказания странам, находящимся на этапе перехода к рыночной экономике, наименее развитым странам и находящимся в географически неблагоприятном положении странам помощи в области макроэкономической и торговой политики**; моделирования и имитирования региональных и субрегиональных взаимосвязанных макроэкономических систем**; содействия внутри- и межсубрегиональному экономическому сотрудничеству**; расширения внутрорегиональной торговли**; методов и процедур, связанных с развитием экспорта, и других мер по развитию торговли; региональных баз данных для региональной сети торговой информации (ТИСНЕТ); организации международных и региональных торговых ярмарок и выставок; содействия развитию торговли; переориентации политики/стратегии и наращивания организационного потенциала для развития и перестройки промышленности; внутрорегиональных инвестиций и совместных предприятий; укрепления национального технического потенциала и увеличения возможностей для передачи технологий, включая новые и возникающие технологии, и содействия внедрению экологически безопасных технологий; оказания технических консультативных услуг; стандартизации и контроля качества; организации технологических разработок и оказания поддержки Азиатско-тихоокеанскому центру по передаче технологии (АТЦПТ);

б) групповая подготовка, семинары и практикумы по вопросам: моделирования и имитирования региональных и субрегиональных взаимосвязанных макроэкономических систем; управления на макроэкономическом уровне и экономических реформ; структур взаимодополняемости и взаимозависимости, формирующихся в регионе; внутри- и межсубрегионального экономического сотрудничества в торговле; политики расширения внутрорегиональной торговли*; последствий создания единого европейского рынка и заключения североамериканского соглашения о свободной торговле (НАФТА) для стран азиатско-тихоокеанского региона; тарифных и нетарифных барьеров в торговле сельскохозяйственным сырьем и готовыми изделиями, включая экологические проблемы*; расширения регионального сотрудничества в валютно-финансовой сфере; региональной сети торговой информации (ТИСНЕТ) и специальных торговых соглашений; технологических новшеств и методологии сбыта в целях расширения торговли**; мер по развитию экспорта стран с переходной экономикой и тихоокеанских островных стран*; инфраструктуры торговли/транзита в не имеющих выхода к морю странах; региональной сети национальных научно-исследовательских институтов для проведения исследований в области торговли*; торговли услугами**; содействия экспорту развивающихся стран путем организации торговых ярмарок; создания баз данных в региональной службе информации об инвестициях и их стимулирования (РИИПС); взаимодополняемости в области региональных инвестиций; развития и модернизации агропромышленного сектора и связанных с ним отраслей, включая сельскохозяйственное машиностроение; профессионально-технической подготовки, в том числе в сфере предпринимательства, для малых и средних предприятий; развития частного сектора; участия женщин в развитии промышленности; разработки, передачи, внедрения и освоения обычных, новых и возникающих технологий**; организации форума в целях стабильного промышленного и технологического развития и структурной перестройки; внутрорегиональных потоков инвестиций и технологий в целях укрепления потенциала в таких областях, как оказание технических консультативных услуг, стандартизация и

контроль качества и организация технологических разработок; комбинированного использования технологий в целях развития малых и средних предприятий.

5. Координация, согласование и связь

Участие в работе Комитета по развитию планирования и Целевой группы по долгосрочным задачам развития Административного комитета по координации (АКК).

Потребности в ресурсах (по текущим расценкам)

Расходы по персоналу

16.25. Для проведения мероприятий, связанных с вопросами и политикой в области развития, а также с международной торговлей и финансированием развития, в эту подпрограмму предлагается перераспределить соответственно одну должность класса С-5 из раздела "Исполнительное руководство и управление" и одну должность класса С-2 из раздела "Оперативно-функциональное обслуживание программ"; предлагается передать из этой подпрограммы в подпрограмму 4 (Транспорт и связь) одну должность класса С-3; соответственно предлагается перераспределить в раздел "Оперативно-функциональное обслуживание программ" одну должность класса С-4 для осуществления мероприятий, связанных с координацией программ и контролем за их осуществлением и руководством техническим сотрудничеством.

Консультанты и эксперты

16.26. Сметные потребности по этой статье составляют 181 100 долл. США, которые предназначены для оплаты услуг консультантов (107 600 долл. США) и пяти вышеупомянутых специальных групп экспертов (73 500 долл. США). Предлагаемое увеличение расходов на 15 000 долл. США связано с проведением совещания специальной группы экспертов по вопросам межсубрегионального сотрудничества в области торговли и инвестиций.

Поездки в связи со служебными командировками

16.27. Сметные ассигнования по этой статье, составляющие 131 000 долл. США, что отражает их увеличение на 8000 долл. США, предназначены для покрытия расходов в связи с поездками сотрудников в составе миссий по установлению фактов, сбором данных, проведением консультаций с государственными служащими, участием в национальных, региональных и международных, а также межучрежденческих совещаниях, в том числе в заседаниях Комитета по развитию планирования и Целевой группы АКК по долгосрочным задачам развития.

Услуги по контрактам

16.28. Сметные потребности по этой статье в размере 98 200 долл. США связаны с заключением контрактов на типографские и переплетные работы для выпуска публикаций.

2. Окружающая среда и устойчивое развитие

ТАБЛИЦА 16.11. СВОДНАЯ СМЕТА НА 1994-1995 ГОДЫ С РАЗБИВКОЙ ПО СТАТЬЯМ РАСХОДОВ
(В тыс. долл. США)

1) Регулярный бюджет

Статья расходов	Пересмотренные ассигнования на 1992-1993 годы	Рост ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 1994-1995 годы
		Сумма	В процентах			
Расходы по персоналу	4 700,0	-	-	4 700,0	824,1	5 524,1
Консультанты и эксперты	81,0	-	-	81,0	8,8	89,8
Поездки в связи со служебными командировками	73,8	11,6	15,7	85,4	8,5	93,9
Услуги по контрактам	76,3	(3,8)	(4,9)	72,5	7,2	79,7
Итого, регулярный бюджет	4 931,1	7,8	0,1	4 938,9	848,6	5 787,5

2) Внебюджетные средства

	Сметные расходы на 1992-1993 годы	Источник средств	Сметные расходы на 1994-1995 годы
а) Услуги, предоставляемые:			
	-	i) другим организациям системы Организации Объединенных Наций	-
	259,0	ii) внебюджетным программам	338,0
Итого а	259,0		338,0
Итого б	-	б) Основная деятельность	-
с) Оперативные проекты:			
	1 240,0	i) ПРООН	1 400,0
	-	ii) ЮНФПА	-
	-	iii) другие многосторонние источники	-
	2 502,0	iv) двусторонние источники	4 621,0
Итого с	3 742,0		6 021,0
Итого а, б и с	4 001,0		6 359,0
Всего, расходы			12 146,5

ТАБЛИЦА 16.12. ПОТРЕБНОСТИ В ДОЛЖНОСТЯХ

Подпрограмма 2. Окружающая среда и устойчивое развитие

	Штатные должности		Временные должности				Итого	
	Регулярный бюджет		Регулярный бюджет		Внебюджетные ресурсы		Итого	
	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы
Категория специалистов и выше								
Д-1	1	1	-	-	-	-	1	1
С-5	4	4	-	-	1	1	5	5
С-4	10	10	-	-	3	3	13	13
С-3	4	4	-	-	-	-	4	4
С-2/1	4	4	-	-	-	1	4	5
Итого	23	23	-	-	4	5	27	28
Прочие категории								
Местный разряд	13	13	-	-	7	6	20	19
Итого	13	13	-	-	7	6	20	19
Всего	36	36	-	-	11	11	47	47

Подпрограмма 2. Окружающая среда и устойчивое развитие

16.29. Данная подпрограмма включает те виды деятельности, которые ранее, в 1992-1993 годах, осуществлялись в рамках подпрограммы 3 (Энергетика), подпрограммы 4 (Окружающая среда) и подпрограммы 9 (Природные ресурсы). Ближайшей целью запланированных мероприятий является смягчение остроты экологических проблем и содействие устойчивому развитию посредством учета экологических соображений в процессе планирования экономического развития и при проведении мероприятий в области развития. Центральное место в деятельности ЭСКАТО в рамках этой подпрограммы будет отводиться разработке политики и методов управления, а также руководящих принципов, с тем чтобы предотвратить экономическое и физическое истощение и деградацию ресурсов, а также ограничить спрос на горючие полезные ископаемые. ЭСКАТО будет также содействовать использованию информационных технологий, прежде всего дистанционного зондирования и географических информационных систем, в области управления природными ресурсами и экологического мониторинга.

16.30. Эта работа будет осуществляться под руководством Комитета по окружающей среде и устойчивому развитию, который собирается ежегодно. ЭСКАТО будет также обеспечивать основное обслуживание ряда совещаний на уровне министров, которые будут созываться для рассмотрения вопросов, касающихся окружающей среды и развития и региональной программы по применению космической техники.

Мероприятия:

1. Обслуживание заседающих органов

Документация для заседающих органов: 20 докладов, представляемых Комиссии и Комитету по окружающей среде и устойчивому развитию: ежегодный доклад для Комиссии о ходе осуществления мероприятий в области окружающей среды и устойчивого развития; 18 докладов для Комитета по отдельным вопросам, касающимся осуществления региональной стратегии экологически безопасного и устойчивого развития (ЭБУР), Повестки дня на XXI век 2/, декларации совещания министров по окружающей среде и развитию; региональное сотрудничество в области трансграничных экологических проблем; глобальные экологические вопросы; содействие региональному сотрудничеству по экологическим вопросам, включая опустынивание, морскую окружающую среду, окружающую среду и развитие и экологическую грамотность; интеграция дистанционного зондирования и географической информационной системы (ГИС) для управления природными ресурсами, мониторинга окружающей среды и обеспечения устойчивого развития в регионе; прогресс в осуществлении рекомендаций/резолюций совещания министров по применению космической

2/ См. Доклад Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию, Рио-де-Жанейро, 3-4 июня 1992 года (Издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.93.1.8 и исправления), том I: Резолюции, принятые Конференцией, резолюция 1, приложение II.

техники для решения вопросов окружающей среды и устойчивого развития; комплексное освоение водных ресурсов и ведение водохозяйственной деятельности; роль прикладных наук о Земле в устойчивом развитии: вопросы освоения ресурсов и политика в области инфраструктуры; сохранение водных ресурсов, качество воды и водные экосистемы; результаты, достигнутые Комитетом по координации совместной разведки минеральных ресурсов в прибрежных районах Азии (ККСР), Южнотихоокеанской комиссией по прикладным наукам о Земле (СОПАК) и Конференцией по сотрудничеству в морских вопросах Индийского океана (ИОМАК) в осуществлении программ рационального использования субрегиональных прибрежных зон; доклад о положении в области утилизации отходов в качестве ресурсов в регионе; положение и тенденции в области энергетики, включая учет экологических аспектов в политике и планировании в области энергетики; тенденции секторального спроса на энергоресурсы, потенциальные возможности замены одних видов топлива другими и экономия энергии, а также положение в области регулирования спроса на энергии в Азии; перспективы повышения эффективности использования энергоресурсов в азиатско-тихоокеанском регионе; повышение эффективности работы, включая регулирование спроса на электроэнергию, производимую электростанциями азиатско-тихоокеанского региона; обзор последствий недавних стихийных бедствий и результаты усилий по уменьшению опасности стихийных бедствий в регионе. Будут подготовлены еще два доклада по вопросам осуществления региональной программы по применению космической техники (1994 год) для совещания министров и по вопросам окружающей среды и развития (1995 год) для конференции министров.

2. Печатные материалы:

a) сто шестнадцать выпусков периодических изданий: "Remote Sensing Newsletter" (4 - в 1994 году, 4 - в 1995 году); "Asian-Pacific Remote Sensing Journal" (2 - в 1994 году, 2 - в 1995 году); "ESCAP Environment Newsletter" (4 - в 1994 году, 4 - в 1995 году); "Environment News Briefing - A selection from the region's press" (12 - в 1994 году, 12 - в 1995 году); "Agro-chemicals News in Brief" (6 - в 1994 году, 6 - в 1995 году); "RISS: Regional Information Support Service on Agro-chemicals" (13 - в 1994 году, 13 - в 1995 году); "Calendar of Meetings on Agro-chemicals" (4 - в 1994 году, 4 - в 1995 году); "Water Resources Journal" (4 - в 1994 году, 4 - в 1995 году); "Confluence" (2 - в 1994 году, 2 - в 1995 году); "Water Resources Series" (1994, 1995 годы); "ESCAP Energy News" (2 - в 1994 году, 2 - в 1995 году); "Energy Resources Development Series" (1995 год); "Electric Power in Asia and the Pacific" (1994 год); "Atlas of Mineral Resources" (1994, 1995 годы);

b) неперiodические издания по следующим вопросам:

i) политика и планы экологически устойчивого и безопасного развития**:
окружающая среда и хозяйственная деятельность: инструменты и методология устойчивого развития (1994, 1995 годы); экологически безопасные и "здоровые" города в Азии (1994 год); доклад о положении в области окружающей среды и развития* (1995 год); показатели демографической и экологической динамики, нищета и качество жизни (1995 год);

- ii) окружающая среда и развитие: стратегии устойчивого развития сельского хозяйства; поставки, сбыт, распределение и безопасное применение минеральных удобрений; чистые технологии: варианты для устойчивого развития; экологическое воздействие загрязнения воздуха на городские/промышленные центры** (3 - в 1994 году, 3 - в 1995 году);
- iii) освоение и рациональное использование природных ресурсов: водные ресурсы стран-членов и потребности пользователей воды по секторам - этап III; применение географической информационной системы/системы информации о земельных ресурсах (ГИС/СИЗР) и дистанционного зондирования при планировании землепользования и составлении карт опустынивания и эрозии почв; применение полученной из космоса информации о Земле в целях рационального использования сельскохозяйственных/рыбных ресурсов; оценка запасов ресурсов, их освоение и рациональное использование**; геология в целях планирования землепользования и управления природопользованием; использование технических достижений при утилизации отходов в качестве ресурсов; освоение морской среды и неживых морских ресурсов; залежи минеральных ресурсов и скопления углеводородов (4 - в 1994 году, 5 - в 1995 году);
- iv) освоение и рациональное использование энергоресурсов: руководство по эффективному использованию энергоресурсов для азиатско-тихоокеанского региона**; новые и возобновляемые источники энергоснабжения и управление природопользованием**; экологическое обеспечение работы энергетических систем** (1 - в 1994 году, 2 - в 1995 году);
- v) уменьшение опасности стихийных бедствий: системы сейсмического и вулканического мониторинга (1994 год);
- vi) справочники, руководящие принципы и реестры по вопросам окружающей среды и устойчивого развития: принципы оценки экологических последствий применения минеральных удобрений и пестицидов*; справочник для работников сельскохозяйственного просвещения по экологическим аспектам применения минеральных удобрений; справочник по экологически рациональному использованию национальных парков и заповедников**; принципы, регулирующие участие населения в управлении качеством окружающей среды в городах; аспекты осуществления Повестки дня на XXI век 2/; принципы водохозяйственной деятельности и устойчивого развития**; реестр региональных экспертов и организаций, занимающихся вопросами сохранения и эффективного использования энергоресурсов;
- vii) порядок проведения совещаний по вопросам окружающей среды и устойчивого развития: региональная информационная служба**; социально-экономические последствия глобальных экологических проблем в азиатско-тихоокеанском регионе; рациональное использование тропической экосистемы**; применение дистанционного зондирования и ГИС для исследований суши и водных пространств в южной части Тихого океана**; охрана водных ресурсов, качество воды и водные экосистемы (2 - в 1994 году, 3 - в 1995 году);

с) технические материалы: иллюстрированный справочник по безопасному применению пестицидов, переведенный на местные языки или перепечатанный на них; обновление базы данных по секторальному спросу на энергоресурсы и анализ состояния энергетики в Азии; обновление программного обеспечения по планированию развития энергетики**.

3. Специальные группы экспертов

Три специальные группы экспертов по вопросам анализа связей между демографическими факторами и устойчивым развитием; охраны водных ресурсов, качества воды и водных экосистем*; гибкости энергосистем и учета экологической политики в процессе освоения и рационального использования энергоресурсов*.

4. Оперативная деятельность (внебюджетные средства):

а) консультативное обслуживание по вопросам: осуществления Повестки дня на XXI век, включая управление важнейшими экосистемами; деятельности Азиатско-тихоокеанского форума журналистов, освещающих вопросы окружающей среды; окружающей среды и устойчивого развития, а также безопасного применения минеральных удобрений и пестицидов; агрохимикатов и окружающей среды в рамках сети консультативно-информационных и научно-исследовательских служб по удобрениям для азиатско-тихоокеанского региона/программы учета потребностей сельского хозяйства для азиатско-тихоокеанского региона (ФАДИНАП/АРСАП); народонаселения, окружающей среды и устойчивого развития; управления окружающей средой в городах; наращивания технологического потенциала в целях применения экологически безопасных технологий для перестройки промышленности; оценки запасов минеральных ресурсов и их освоения*; оценки запасов водных ресурсов и спроса на них*; экологической геологии и геологии в целях планирования землепользования*; развития экономики, законодательства и стимулирования инвестиций в области минеральных ресурсов*; дистанционного зондирования и ГИС с уделением особого внимания организационному строительству; уменьшения последствий засух, систем раннего оповещения о засухах**; политики в области развития энергетики, сохранения и рационального использования энергоресурсов, оценки экологических последствий и риска; вариантов и технологий использования энергоресурсов; новых и возобновляемых источников энергии в структуре энергоресурсов; энергоснабжения сельских районов; регулирования спроса на электроэнергию;

б) групповая подготовка, семинары и практикумы по вопросам: устойчивого развития сельского хозяйства в наименее развитых странах*; экологически безопасного производства и применения удобрений и пестицидов; национальных парков и заповедников; "здоровых" городов; развития промышленности и городов в прибрежных районах; осуществления Повестки дня на XXI век; технологии и контроля в области управления ликвидацией отходов**; оценки и распространения экологически безопасной технологии; показателей динамики народонаселения и окружающей среды, нищеты и качества жизни; методов учета энергоресурсов*; вариантов и технологий в области энергоресурсов*; регулирования спроса на электроэнергию*; применения ГИС/СИЗР и дистанционного зондирования для планирования землепользования; составления карт опустынивания/эрозии почв; управления тропическими экосистемами; региональной информационной службы; использования методов мониторинга, картирования и выборки для оценки запасов ресурсов; интеграции ДЗ/ГИС для управления ресурсами; экономики минеральных ресурсов,

законодательства в этой области и освоения минеральных ресурсов; комплексного освоения водных ресурсов и управления ими; роли женщин в водоснабжении, водопользовании и водосбережении**; водных ресурсов и устойчивого развития; подземного захоронения отходов**; комплексной политики по вопросам моря; методов оценки запасов и освоения минеральных ресурсов; геологических факторов планирования землепользования и учета ресурсов; систем раннего оповещения о засухах.

5. Координация, согласование и связь

Участие в работе Комитета по природным ресурсам, Комитета по тайфунам, Группы по тропическим циклонам, Временного комитета по координации исследований бассейна нижнего течения реки Меконг, ККСР, СОПАК, ИОМАК и Центра исследований и разработок по олову в Юго-Восточной Азии (ЦИРОЮВА); межсекретариатского координационного совещания по применению космической техники; Межучрежденческой целевой группы по водным ресурсам для Азии и Тихого океана, Межсекретариатской группы АКК по водным ресурсам, Руководящего комитета по водоснабжению и санитарии, Руководящего комитета по уменьшению опасности стихийных бедствий; Южнотихоокеанской региональной программы в области окружающей среды (ЮТРПОС), группы старших должностных лиц АСЕАН по вопросам окружающей среды (АСОЕН)** и Южноазиатской программы сотрудничества в области окружающей среды (САСЕП)**; региональной сети исследовательских и учебных организаций по борьбе с опустыниванием**; региональной сети научно-исследовательских институтов, занимающихся вопросами окружающей среды и экономической политики**; региональной рабочей группы по морской окружающей среде и океанографическим исследованиям; Комиссии по устойчивому развитию; Азиатско-тихоокеанского форума журналистов, освещающих вопросы окружающей среды; Межучрежденческого комитета по окружающей среде и развитию; Комитета по новым и возобновляемым источникам энергии и энергоресурсам в целях развития и региональных рабочих групп в различных энергетических подсекторах, а также взаимодействие с этими органами.

Потребности в ресурсах (по текущим расценкам)

Консультанты и эксперты

16.31. Сметные ассигнования в объеме 81 000 долл. США предназначаются для оплаты услуг консультантов (42 000 долл. США) и покрытия расходов в связи с созывом трех вышеупомянутых специальных групп экспертов (39 000 долл. США).

Поездки в связи со служебными командировками

16.32. Сметные ассигнования в размере 85 400 долл. США, отражающие увеличение расходов на 11 600 долл. США в связи с участием в работе Комиссии по устойчивому развитию и Комитета по природным ресурсам, предназначаются для оплаты путевых расходов персонала, командируемого для сбора данных, проведения консультаций и участия в совещаниях.

Услуги по контрактам

16.33. Сметные потребности по этой статье, составляющие 72 500 долл. США, связаны с покрытием расходов на типографские и переплетные работы по контрактам.

3. Борьба с нищетой посредством экономического и социального развития

ТАБЛИЦА 16.13. СВОДНАЯ СМЕТА НА 1994-1995 ГОДЫ С РАЗБИВКОЙ ПО СТАТЬЯМ РАСХОДОВ
(В тыс. долл. США)

1) Регулярный бюджет

Статья расходов	Пересмотренные ассигнования на 1992-1993 годы	Рост ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 1994-1995 годы
		Сумма	В процентах			
Расходы по персоналу	5 138,0	74,8	1,4	5 212,8	901,9	6 114,7
Консультанты и эксперты	114,1	54,6	47,8	168,7	15,8	184,5
Поездки в связи со служебными командировками	97,7	54,4	55,6	152,1	14,6	166,7
Услуги по контрактам	32,8	3,2	9,7	36,0	3,9	39,9
Итого, регулярный бюджет	5 382,6	187,0	3,4	5 569,6	936,2	6 505,8

2) Внебюджетные средства

	Сметные расходы на 1992-1993 годы	Источник средств	Сметные расходы на 1994-1995 годы
а) Услуги, предоставляемые:			
	-	i) другим организациям системы Организации Объединенных Наций	-
	602,0	ii) внебюджетным программам	500,0
Итого а	602,0		500,0
Итого б	-	б) Основная деятельность	-
с) Оперативные проекты:			
	410,0	i) ПРООН	600,0
	2 400,0	ii) ЮНФПА	1 814,0
	114,0	iii) другие многосторонние источники	2 000,0
	6 020,0	iv) двусторонние источники	2 008,0
Итого с	8 944,0		6 422,0
Итого а, б и с	9 546,0		6 922,0
Всего, расходы			13 427,8

ТАБЛИЦА 16.14. ПОТРЕБНОСТИ В ДОЛЖНОСТЯХ

Подпрограмма 3. Борьба с нищетой посредством экономического и социального развития

	Штатные должности		Временные должности				Итого	
	Регулярный бюджет		Регулярный бюджет		Внебюджетные ресурсы			
	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы
Категория специалистов и выше								
Д-1	3	3	-	-	-	-	3	3
С-5	4	4	-	-	4	3	8	7
С-4	8	10	-	-	1	1	9	11
С-3	6	4	-	-	-	-	6	4
С-2/1	3	3	-	-	-	1	3	4
Итого	24	24	-	-	5	5	29	29
Прочие категории								
Местный разряд	17	17	-	-	11	10	28	27
Итого	17	17	-	-	11	10	28	27
Всего	41	41	-	-	16	15	57	56

Подпрограмма 3. Борьба с нищетой посредством экономического и социального развития

16.34. Данная подпрограмма включает те виды деятельности, которые ранее, в 1992-1993 годах, осуществлялись в рамках подпрограммы 1 (Сельскохозяйственное развитие и развитие сельских районов), подпрограммы 5 (Развитие людских ресурсов), подпрограммы 6 (Населенные пункты), подпрограммы 10 (Народонаселение), подпрограммы 11 (Социальное развитие) и подпрограммы 15 (Участие женщин в процессе развития). В двухгодичном периоде 1994-1995 годов особое внимание будет уделяться развитию сотрудничества между правительствами, неправительственными организациями и частным сектором в решении следующих ключевых вопросов: а) удовлетворение базовых нужд; б) предоставление основных услуг, в том числе по охране здоровья, обеспечению благосостояния семьи, образованию, водоснабжению, санитарии и обеспечению жильем; с) создание возможностей для трудоустройства; д) технический прогресс и сведение к минимуму негативных последствий применения новых технологий для бедноты; е) взаимосвязь между нищетой и окружающей средой.

16.35. Эта работа будет осуществляться под руководством Комитета по борьбе с нищетой посредством экономического и социального развития. ЭСКАТО будет также обеспечивать основное обслуживание ряда межправительственных совещаний и совещаний на уровне министров, которые будут созываться для обсуждения вопросов борьбы с нищетой, в том числе региональной конференции министров по подготовке всемирной встречи в верхах в интересах социального развития.

Мероприятия:1. Обслуживание заседающих органовДокументация для заседающих органов*:

а) четыре доклада для Комиссии по вопросам: хода осуществления подпрограммы (ежегодно); второй Азиатско-тихоокеанской конференции министров по вопросам участия женщин в процессе развития (1995 год); региональной конференции министров по подготовке всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития (1994 год);

б) семнадцать докладов для ежегодных сессий Комитета по борьбе с нищетой посредством экономического и социального развития по вопросам: условий нищеты и политики и программ борьбы с нищетой в регионе в контексте национальных стратегий и макроэкономической политики в области развития (1994 год); причин возникновения нищеты (1995 год); основных экономических тенденций, мероприятий и политики и их воздействия на занятость, распределение доходов, нищету и окружающую среду (1994, 1995 годы); прогресса в осуществлении резолюций 274 (XLIV) и 48/6 ЭСКАТО, касающихся Джакартского плана действий по развитию людских ресурсов в регионе ЭСКАТО (1995 год); осуществления резолюции 48/3 об Азиатско-тихоокеанском десятилетии инвалидов (1995 год); демографическим вопросам, касающимся стратегий, политики и программ борьбы с нищетой (1994, 1995 годы); развития сельского хозяйства и сельских районов (1994, 1995 годы); населенных пунктов и урбанизации, включая осуществление Глобальной стратегии в области жилья до 2000 года во исполнение резолюции 268 (XLIV) ЭСКАТО (1994 год); осуществления регионального плана действий по урбанизации (1995 год);

развития людских ресурсов (1994 год); социальной политики, социальных услуг и социального обеспечения (1994 год); участия женщин в процессе развития (1994, 1995 годы); отдельных успешных примеров внедрения и использования достижений науки и техники в сельских районах (1994 год);

с) доклады для второй Азиатско-тихоокеанской конференции министров по вопросам участия женщин в процессе развития (1994 год); международной конференции по народонаселению и развитию (1994 год); межправительственного совещания по осуществлению стратегий социального развития для региона ЭСКАТО (1994 год).

2. Печатные материалы:

a) двадцать шесть выпусков периодических изданий: "Social Development Newsletter" (2 - в 1994 году, 2 - в 1995 году); "Women-in-Development Newsletter" (2 - в 1994 году, 2 - в 1995 году); (3) "Asia-Pacific Population Journal" (4 - в 1994 году, 4 - в 1995 году); "Population Headliners" (2 - в 1994 году, 2 - в 1995 году); "Demographic Data Sheet" (1994, 1995 годы)**; "Newsletter on Poverty Alleviation Initiatives" (2 - в 1994 году, 2 - в 1995 году);

b) неперIODические издания:

i) развитие людских ресурсов: Джакартский план действий по развитию людских ресурсов в регионе ЭСКАТО, пересмотренное издание (1995 год); Налоговые стимулы для содействия росту числа и эффективности деятельности НПО в поддержку развития людских ресурсов (1994 год);

ii) социальная политика, социальные услуги и социальное обеспечение: роль НПО в осуществлении стратегии социального развития для региона ЭСКАТО (1995 год); законодательство о равных возможностях и всестороннем участии в процессе развития для инвалидов (1994 год);

iii) участие женщин в процессе развития: азиатско-тихоокеанский план действий по улучшению положения женщин (1995 год);

iv) народонаселение и миграция: изменение структуры семьи и его последствия для борьбы с нищетой (1995 год); тенденции в урбанизации с уделением особого внимания миграции из села в город* (1995 год); рождаемость и планирование семьи, включая развитие и укрепление систем информации по вопросам управления (1995 год);

v) стратегии роста и структурная реформа: региональная информационная база по вопросам нищеты*; причины, характерные черты и последствия нищеты*; роль неформального сектора услуг в борьбе с нищетой (2 - в 1994 году, 2 - в 1995 году);

vi) серия публикаций по вопросам сельскохозяйственного развития и развития сельских районов: краткое руководство по межучрежденческим программам работы по развитию сельских районов; влияние ориентированной на целевые группы политики и программ организационной поддержки на сокращение

масштабов нищеты, индустриализацию и создание рабочих мест в сельских районах; коммуникационные стратегии, преследующие цель сокращения масштабов нищеты в сельских районах; успешные примеры внедрения и использования достижений науки и техники в сельских районах (2 - в 1994 году, 2 - в 1995 году);

vii) населенные пункты и урбанизация: усовершенствованная инфраструктура и новые методы оказания услуг в населенных пунктах с низким уровнем доходов населения (1995 год); обзор текущих исследований по проблемам городов (1994 год); влияние новых программ по борьбе с нищетой в населенных пунктах (1995 год);

viii) справочники, руководящие принципы и аннотированные библиографические серии: руководящие принципы для национальных программ действий по осуществлению стратегии социального развития для региона ЭСКАТО (1995 год); учебное пособие по вопросам разработки подходов на базе общин для сокращения спроса в области злоупотребления наркотическими средствами (1994 год); руководящие принципы по расширению оздоровительной физической среды для инвалидов (1995 год); руководящие принципы по разработке всеобъемлющей национальной политики в области старения (1995 год); аннотированная библиография по вопросам политики и программ в области старения (1995 год); руководства по развитию демографических информационных сетей и баз данных** (1994, 1995 годы); руководящие принципы, регулирующие деятельность национальных и местных "городских форумов"* (1995 год);

c) технические материалы: учебные материалы по вопросам роли частного сектора в развитии людских ресурсов (1994 год); переводы издания "Establishing and strengthening self-help organizations of disabled persons" ("Создание и укрепление организаций инвалидов на основе самопомощи") на пять национальных языков и на английский вариант алфавита Брайля (1995 год); региональная база данных по участию женщин в процессе развития (1995 год); банк данных азиатско-тихоокеанской сети ПОПИН.

3. Специальные группы экспертов

Четыре специальные группы экспертов по обзору и пересмотру Джакартского плана действий по развитию людских ресурсов в регионе ЭСКАТО (1994 год); взаимосвязь между народонаселением и нищетой (1994 год); подготовка в регионе к всемирной встрече на высшем уровне в интересах социального развития (1994 год); подготовка в регионе к Конференции Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (Хабитат II) (1995 год).

4. Информационные материалы и услуги

Сборник информационных материалов для второй Азиатско-тихоокеанской конференции министров по вопросам участия женщин в процессе развития (1994, 1995 годы); организация выставок, посвященных второй Азиатско-тихоокеанской конференции министров по вопросам участия женщин в процессе развития (1995 год).

5. Оперативная деятельность (внебюджетные средства):

a) консультативные услуги по вопросам: разработки макроэкономической национальной политики по борьбе с нищетой**; составления планов и программ в области развития людских ресурсов; стратегии социального развития для региона ЭСКАТО*; Азиатско-тихоокеанского десятилетия инвалидов; предупреждения преступности среди молодежи и обращения с молодыми правонарушителями; азиатско-тихоокеанского плана действий по улучшению положения женщин*; национальных информационных центров по вопросам женщин; осуществления Балийской декларации по народонаселению и устойчивому развитию*; центров и сетей демографической информации в рамках системы информации по вопросам народонаселения (ПОПИН); урбанизации и территориально-отраслевого планирования; участия СИТИНЕТ в развитии сотрудничества между НПО и городами***; программ борьбы с нищетой в населенных пунктах;

b) групповая подготовка, семинары и практикумы: разработка всеобъемлющей информационной базы по проблемам нищеты; причины, характерные черты и последствия нищеты; стратегии национального развития и их воздействие на бедноту; роль неформального сектора в сокращении масштабов нищеты***; сеть национальных координационных центров ЭСКАТО по развитию людских ресурсов; роль частного сектора в развитии людских ресурсов***; сотрудничество между правительственными и неправительственными организациями в планировании и предоставлении базовых услуг для бедноты; участие женщин в политике как аспект развития людских ресурсов; важнейшие социальные проблемы в рамках борьбы с нищетой; проведение Азиатско-тихоокеанского десятилетия инвалидов; уменьшение нищеты среди женщин; создание и укрепление национальных информационных центров по вопросам женщин; осуществление азиатско-тихоокеанского плана действий по улучшению положения женщин* (1995 год); демографический анализ, демографические оценки и прогнозы; азиатско-тихоокеанская сеть ПОПИН; ориентированные на целевые группы населения программы и политика по развитию сельских районов; влияние рыночных реформ и либерализации цен на развитие сельского хозяйства и сельских районов; стратегии индустриализации сельских районов и коммуникации, преследующие цель сокращения масштабов нищеты и создания новых рабочих мест в сельских районах; программы организационной поддержки, преследующие цель сокращения масштабов нищеты в сельских районах; внедрение, использование и оценка обычных и новых технологий в сельских районах; инфраструктура и услуги в населенных пунктах с низким уровнем доходов населения; территориально-отраслевое планирование в процессе урбанизации; региональный форум по проблемам городов и региональная сеть научно-исследовательских и учебных институтов по населенным пунктам, занимающихся проблемами борьбы с нищетой в городах и программами борьбы с нищетой в населенных пунктах.

6. Координация, согласование, связь

Участие в деятельности Целевой группы АКК по развитию сельских районов***; Межучрежденческого комитета по комплексному развитию сельских районов в азиатско-тихоокеанском регионе; Межучрежденческой целевой группы по вопросам, связанным с проведением конференции министров по урбанизации.

Потребности в ресурсах (по текущим расценкам)Расходы по персоналу

16.36. Предлагается перераспределить в эту подпрограмму одну должность класса С-4 из раздела "Оперативно-функциональное обслуживание программ" и одну должность класса С-4 из подпрограммы 4 (Транспорт и связь); предлагается также перераспределить из этой подпрограммы одну должность класса С-3 в раздел "Оперативно-функциональное обслуживание программ".

Консультанты и эксперты

16.37. Сметные ассигнования по этой статье составляют 168 700 долл. США, которые предназначаются для оплаты услуг консультантов (59 100 долл. США) и специальных групп экспертов (109 600 долл. США), отражая увеличение объема расходов на 62 000 долл. США в связи с ассигнованием на разовой основе суммы в размере 50 000 долл. США (40 000 долл. США для оплаты услуг специальных групп экспертов и 10 000 долл. США для оплаты услуг консультантов) для финансирования деятельности, связанной с проведением четвертой Всемирной конференции по положению женщин, и суммы в размере 12 000 долл. США для оплаты услуг группы экспертов по обзору и пересмотру Джакартского плана действий по развитию людских ресурсов. Чистый рост объема ресурсов составляет 54 600 долл. США, что отражает сокращение расходов на 7400 долл. США, представляющих собой единовременные ассигнования, выделенные в 1992-1993 годах для финансирования деятельности по подготовке четвертой Всемирной конференции.

Поездки в связи со служебными командировками

16.38. Сметные ассигнования по этой статье в размере 152 100 долл. США, отражающие увеличение расходов на 54 400 долл. США, связаны с поездками персонала в составе миссий по установлению фактов, сбором данных, проведением консультаций с государственными служащими, участием в национальных, региональных, международных и межучрежденческих совещаниях, в том числе в заседаниях Комиссии по социальному развитию, Комиссии по положению женщин и Комиссии по народонаселению. Рост расходов объясняется выделением разовой суммы в размере 40 000 долл. США для покрытия расходов в связи с участием персонала во Всемирной конференции по социальному развитию, четвертой Всемирной конференции по положению женщин, девятом Конгрессе по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями и подготовительных совещаниях Конференции Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (Хабитат II).

Услуги по контрактам

16.39. Сметные ассигнования по этой статье в размере 36 000 долл. США, отражающие увеличение расходов на 3200 долл. США, связаны с заключением контрактов на типографские и переплетные работы для выпуска публикаций и информационных материалов.

4. Транспорт и связь

ТАБЛИЦА 16.15. СВОДНАЯ СМЕТА НА 1994-1995 ГОДЫ С РАЗБИВКОЙ ПО СТАТЬЯМ РАСХОДОВ
(В тыс. долл. США)1) Регулярный бюджет

Статья расходов	Пересмотренные ассигнования на 1992-1993 годы	Рост ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 1994-1995 годы
		Сумма	В процентах			
Расходы по персоналу	3 449,7	189,3	5,4	3 639,0	650,6	4 289,6
Консультанты и эксперты	13,2	13,0	98,4	26,2	1,9	28,1
Поездки в связи со служебными командировками	46,4	7,4	15,9	53,8	5,4	59,2
Услуги по контрактам	5,4	(0,2)	(3,7)	5,2	0,4	5,6
Итого, регулярный бюджет	3 514,7	209,5	5,9	3 724,2	658,3	4 382,5

2) Внебюджетные средства

	Сметные расходы на 1992-1993 годы	Источник средств	Сметные расходы на 1994-1995 годы
а) Услуги, предоставляемые:			
	-	i) другим организациям системы Организации Объединенных Наций	-
	345,0	ii) внебюджетным программам	304,0
Итого а	345,0		304,0
Итого б	-	б) Основная деятельность	-
с) Оперативные проекты:			
	2 130,0	i) ПРООН	1 100,0
	-	ii) ЮНФПА	-
	-	iii) другие многосторонние источники	-
	1 477,0	iv) двусторонние источники	2 822,0
Итого с	3 607,0		3 922,0
Итого а, б и с	3 952,0		4 226,0
Всего, расходы			8 608,5

ТАБЛИЦА 16.16. ПОТРЕБНОСТИ В ДОЛЖНОСТЯХ

Подпрограмма 4. Транспорт и связь

	Штатные должности		Временные должности				Итого	
	Регулярный бюджет		Регулярный бюджет		Внебюджетные ресурсы		Итого	
	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы
Категория специалистов и выше								
Д-1	1	1	-	-	-	-	1	1
С-5	2	2	-	-	4	4	6	6
С-4	8	7	-	-	3	3	11	10
С-3	2	4	1	1	-	-	3	5
С-2/1	3	3	-	-	-	-	3	3
Итого	16	17	1	1	7	7	24	25
Прочие категории								
Местный разряд	11	11	-	-	9	8	20	19
Итого	11	11	-	-	9	8	20	19
Всего	27	28	1	1	16	15	44	44

Подпрограмма 4. Транспорт и связь

16.40. Запланированные на двухгодичный период 1994-1995 годов мероприятия нацелены на: a) выявление проблем в области транспорта, связи и туризма в регионе и на поиск их обоснованных решений; b) координацию осуществляемых в регионе международными и межправительственными организациями мероприятий, касающихся транспорта, связи и туризма; c) укрепление межрегионального сотрудничества, в частности с регионом ЭСКЗА; d) оказание правительством развивающихся стран-членов и ассоциированных членов на субрегиональном и региональном уровнях технической помощи в выявленных Комиссией и совещанием министров, ответственных за транспорт и связь, приоритетных областях, которые отражены в новой региональной программе действий для этапа II (1992-1996 годы) Десятилетия транспорта и связи для Азии и района Тихого океана.

16.41. Эта работа будет осуществляться под руководством Комитета по транспорту и связи, который собирается два раза в год. ЭСКАТО будет также обеспечивать основное обслуживание ряда межправительственных совещаний и совещаний министров.

Мероприятия:1. Обслуживание заседающих органов

Документация для заседающих органов*: один доклад для Экономического и Социального Совета об этапе II (1992-1996 годы) Десятилетия транспорта и связи для Азии и района Тихого океана (1994 год); ежегодный доклад для Комиссии о ходе осуществления работы в рамках этой подпрограммы; пять докладов для Комитета по транспорту и связи о факторах, влияющих на рост и развитие инфраструктуры и услуг в области транспорта и связи в регионе ЭСКАТО (1995 год); развитие наземных транспортных коммуникаций и меры содействия (1995 год); осуществление региональной программы действий для этапа II (1992-1996 годы) Десятилетия транспорта и связи для Азии и района Тихого океана (1995 год); развитие и перспективы водного транспорта (1995 год) и развитие туризма; доклад для межправительственного совещания по этапу II (1992-1996 годы) Десятилетия транспорта и связи для Азии и района Тихого океана (1994 год).

2. Печатные материалы:

a) двенадцать выпусков периодических изданий: "Review of Developments in Transport, Communications and Tourism"* (1995 год); "Transport and Communications Bulletin for Asia and the Pacific"*** (1994, 1995 годы); "Decade News" (по 2 в 1994 и 1995 годах); "ESCAP Tourism Review" (1 - в 1994 году, 2 - в 1995 году); "ESCAP Tourism Newsletter"*** (1994, 1995 годы);

b) семнадцать выпусков неперiodических изданий: развитие смешанных перевозок* (1994 год); трудовые ресурсы в судостроительной промышленности (1995 год); дорожная безопасность в регионе (1994 год); проблемы нестандартной рельсовой колеи (1995 год); перспективы контейнерных перевозок и развитие портового хозяйства (1994 год); развитие транспортно-экспедиционной отрасли* (1995 год); развитие городского транспорта (1995 год); улучшение руководства внутренним водным транспортом и его функционирования (1995 год); транспортные финансово-экономические модели - модуль

внутреннего водного транспорта (1994 год); перевод транспортных предприятий на коммерческую основу* (1994 год); система управления компьютеризованными активами (порты) (1994 год); повышение качества землечерпательных работ** (1995 год); развитие наземных транспортных коммуникаций в новых независимых государствах Центральной Азии (1994 год); развитие сети шоссейных дорог в Азии* (1994 год); развитие туризма с акцентом на вопросы политики в целях максимизации социально-экономических выгод*; вопросы политики в области расширения туризма, укрепления регионального сотрудничества и развития внутрирегионального туризма; развитие туризма в долине реки Меконг (1 - в 1994 году, 2 - в 1995 году); карта: карта шоссейных дорог в Азии (пересмотренное издание) (1994 год);

с) технические материалы: база данных по моделям планирования развития морского транспорта (1994-1995 годы); база данных и информационная система по региональной программе действий* (1994-1995 годы); финансовые/экономические модели планирования развития транспорта (1994-1995 годы).

3. Специальные группы экспертов и смежная работа

Одна специальная группа экспертов по дорожным стандартам и потребностям в железнодорожных маршрутах будет создана в 1995 году.

4. Информационные материалы и услуги

Организация выставки в связи с проведением сессии Комитета по транспорту и связи** (1995 год).

5. Оперативная деятельность (внебюджетные средства):

а) консультативные услуги по вопросам: организационного строительства; работы транспорта и связи; смешанных перевозок и материально-технического обслуживания; коммерциализации транспорта и связи; окружающей среды, безопасности и охраны труда на транспорте; укрепления национального потенциала в области развития туризма;

б) групповая подготовка, семинары и практикумы: организационное строительство; работа транспорта и связи; развитие людских ресурсов; смешанные перевозки и материально-техническое обслуживание; коммерциализация транспорта и связи; окружающая среда, безопасность и охрана труда на транспорте; укрепление национального потенциала в области развития туризма*.

6. Координация, согласование и связь

Межрегиональная координация с ЭСКЗА на этапе II (1992-1996 годы) Десятилетия транспорта и связи для Азии и района Тихого океана; координация и связь со Всемирной туристской организацией.

Потребности в ресурсах (по текущим расценкам)Расходы по персоналу

16.42. Предлагается перераспределить в эту подпрограмму одну должность класса С-3 из подпрограммы 1 (Региональное экономическое сотрудничество) и одну должность класса С-3 из подпрограммы 3 (Борьба с нищетой посредством экономического и социального развития); предлагается также перераспределить одну должность класса С-4 в подпрограмму 3.

Консультанты и эксперты

16.43. Сметные ассигнования по этой статье составляют 26 200 долл. США, которые предназначаются для оплаты услуг консультантов и отражают увеличение на 13 000 долл. США для покрытия расходов в связи с созывом специальной группы экспертов по дорожным стандартам и потребностям в железнодорожных маршрутах.

Поездки в связи с служебными командировками

16.44. Сметные ассигнования по статье поездок в размере 53 800 долл. США, отражающие увеличение расходов на 7400 долл. США, связаны с поездками сотрудников в составе миссий по установлению фактов, сбором данных, проведением консультаций с государственными служащими, участием в национальных, региональных и межучрежденческих совещаниях, включая координацию с ЭСКЗА на этапе II Десятилетия транспорта и связи для Азии и района Тихого океана.

Услуги по контрактам

16.45. Сметные ассигнования по этой статье, составляющие 5200 долл. США, связаны с заключением контрактов на типографские и переплетные работы для выпуска публикаций и информационных материалов.

5. Статистика

ТАБЛИЦА 16.17. СВОДНАЯ СМЕТА НА 1994-1995 ГОДЫ С РАЗБИВКОЙ ПО СТАТЬЯМ РАСХОДОВ
(В тыс. долл. США)

1) Регулярный бюджет

Статья расходов	Пересмотренные ассигнования на 1992-1993 годы	Рост ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 1994-1995 годы
		Сумма	В процентах			
Расходы по персоналу	1 967,8	69,3	3,5	2 037,1	325,9	2 363,0
Консультанты и эксперты	48,4	-	-	48,4	5,0	53,4
Поездки в связи со служебными командировками	29,7	3,6	12,1	33,3	3,4	36,7
Услуги по контрактам	69,0	(14,4)	(20,8)	54,6	6,0	60,6
Итого, регулярный бюджет	2 114,9	58,5	2,7	2 173,4	340,3	2 513,7

2) Внебюджетные средства

	Сметные расходы на 1992-1993 годы	Источник средств	Сметные расходы на 1994-1995 годы
а) Услуги, предоставляемые:			
	-	i) другим организациям системы Организации Объединенных Наций	-
	55,0	ii) внебюджетным программам	76,0
Итого а	55,0		76,0
Итого б	-	б) Основная деятельность	-
с) Оперативные проекты:			
	170,0	i) ПРООН	-
	360,0	ii) ЮНФПА	750,0
	-	iii) другие многосторонние источники	-
	3 059,0	iv) двусторонние источники	222,0
Итого с	3 589,0		972,0
Итого а, б и с	3 644,0		1 048,0
Всего, расходы			3 561,7

ТАБЛИЦА 16.18. ПОТРЕБНОСТИ В ДОЛЖНОСТЯХ

Подпрограмма 5. Статистика

	Штатные должности		Временные должности				Итого	
	Регулярный бюджет		Регулярный бюджет		Внебюджетные ресурсы			
	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы
Категория специалистов и выше								
Д-1	-	1	-	-	-	-	-	1
С-5	1	1	-	-	-	-	1	1
С-4	1	1	-	-	1	1	2	2
С-3	4	3	-	-	-	-	4	3
С-2/1	2	2	-	-	-	-	2	2
Итого	8	8	-	-	1	1	9	9
Прочие категории								
Местный разряд	15	15	-	-	2	2	17	17
Итого	15	15	-	-	2	2	17	17
Всего	23	23	-	-	3	3	26	26

Подпрограмма 5. Статистика

16.46. Основное внимание в рамках деятельности в двухгодичном периоде 1994-1995 годов будет уделяться оказанию странам-членам и группам стран помощи в развитии и расширении их возможностей для определения, сбора, обработки, анализа и использования данных, необходимых при разработке, контроле за ходом осуществления и оценке планов и политики развития. Данная подпрограмма будет также преследовать цель увеличения объема данных на региональном и национальном уровнях на основе получения от стран-членов демографических, социальных, экономических и других статистических данных, а также хранения этих данных в удобной для их поиска и распространения форме с помощью различных средств. Подпрограмма призвана содействовать использованию современной информационной техники в государственном секторе в целях расширения как на национальном, так и на секторальном уровнях возможностей для планирования процесса экономического и социального развития и управления им. При осуществлении этой подпрограммы должное внимание будет уделяться приоритетным направлениям программ работы в области регионального экономического сотрудничества, окружающей среды и устойчивого развития и борьбы с нищетой посредством экономического и социального развития.

16.47. Эта работа будет осуществляться под руководством Комитета по статистике, который собирается раз в два года, а также под руководством других соответствующих вспомогательных органов Комиссии. Кроме того, ЭСКАТО обеспечит основное обслуживание других межправительственных совещаний, которые будут созываться для рассмотрения статистических вопросов.

Мероприятия:1. Обслуживание заседающих органов

Документация для заседающих органов: ежегодный доклад для Комиссии о ходе работы, осуществляемой в рамках подпрограммы; доклады для Комитета по статистике (раз в два года); доклады для других вспомогательных органов Комиссии.

2. Печатные материалы:

a) двадцать восемь выпусков периодических изданий: "Sample Surveys in the ESCAP Region"*** (1994, 1995 годы); "Statistical Newsletter"*** (4 - в 1994 году, 4 - в 1995 году); "Statistical Yearbook for Asia and the Pacific" (1994, 1995 годы); "Foreign Trade Statistics of Asia and the Pacific" (1994, 1995 годы); "Statistical Indicators for Asia and the Pacific" (4 - в 1994 году, 4 - в 1995 году); "Asia-Pacific in Figures" (1994, 1995 годы); "Government Computerization Newsletter"*** (2 - в 1994 году, 2 - в 1995 году);

b) три неперiodических издания: развитие статистики: социально-экономическая статистика и учет природоохранной деятельности (1994, 1995 годы); руководящие принципы сбора экологических данных (1995 год);

с) технические материалы: сбор и распространение данных о социальных показателях (1994-1995 годы); обработка полученных от стран данных о национальных средних ценах и расходах (программа международных сопоставлений) (1994-1995 годы); развитие баз статистических данных**: продолжение работы по созданию сети сопоставимых общих и секторальных/тематических цифровых баз данных в секретариате в рамках информационной сети Организации Объединенных Наций (1994-1995 годы).

3. Специальные группы экспертов

Рабочая группа экспертов в области статистики* (1995 год); рабочая группа экспертов по вопросам компьютеризации государственных органов (1995 год).

4. Оперативная деятельность:

а) консультативные услуги: организационные и институциональные проблемы, сказывающиеся на деятельности национальных статистических служб; использование имеющихся данных по нищете; планирование, проведение переписей и обследований населения, а также обработка и анализ их результатов; внедрение пересмотренной системы национальных счетов (СНС); осуществление этапа VI программы международных сопоставлений в регионе ЭСКАТО; различные аспекты экономической статистики и выборочных обследований, в том числе для стран с переходной экономикой; разработка и развитие государственных информационных систем;

б) групповая подготовка, семинары, практикумы: совершенствование управления национальными статистическими службами и их организации*; практикум по методологиям статистической оценки нищеты*; совещания по вопросам статистики народонаселения, географическим информационным системам и демографическим обследованиям; отдельные аспекты показателей развития людских ресурсов, включая совещания по развитию базы статистических данных о положении женщин*; технические совещания по вопросам развития баз статистических данных о качестве жизни, положении детей и женщин; субрегиональные практикумы по вопросу о внедрении пересмотренной системы национальных счетов (СНС)*; практикум по обзору полученных данных для этапа VI программы международных сопоставлений в регионе ЭСКАТО; учебный практикум по программам обработки данных статистики торговли**; региональные семинары по статистике окружающей среды и экологическому учету; учебные практикумы по разработке и развитию государственных информационных систем;

с) проект, осуществляемый на местах: оказание технической и основной поддержки Статистическому институту для стран Азии и Тихого океана (СИАП).

5. Координация, согласование и связь

Координация деятельности с другими программами, а также на межучрежденческом уровне будет осуществляться через Статистическую комиссию Организации Объединенных Наций, Подкомитет Административного комитета по координации статистической деятельности и его Техническую рабочую группу по базам статистических данных и Консультативный комитет по координации информационных систем.

Потребности в ресурсах (по текущим расценкам)Расходы по персоналу

16.48. Для укрепления статистической подпрограммы в свете дополнительных функций и мероприятий, связанных с получением необходимой статистической информации и данных с учетом тематического подхода, рекомендованного Комиссией, и в свете увеличения числа членов ЭСКАТО предлагается передать в эту подпрограмму из Отдела технического сотрудничества одну должность класса Д-1, проходящую по разделу "Оперативно-функциональное обслуживание программ". Предлагается также перераспределить из этой подпрограммы в Секцию обработки данных одну должность класса С-5, проведя ее по разделу "Оперативно-функциональное обслуживание программ".

16.49. С учетом расширения статистической программы, в том числе мероприятий, касающихся новых государств-членов, предлагается реклассифицировать одну должность сотрудника по вопросам развития статистики с уровня С-4 до уровня С-5, с тем чтобы уделить больше внимания рассмотрению новых вопросов и разработке показателей в области устойчивого развития, борьбы с нищетой и качества жизни. Предлагается также реклассифицировать одну должность с уровня С-3 до уровня С-4 для расширения масштабов предоставления услуг в области статистической информации, связанных со сбором данных и информации.

Поездки в связи со служебными командировками

16.50. Сметные ассигнования по этой статье в размере 33 300 долл. США, отражающие увеличение расходов на 3600 долл. США, связаны с покрытием расходов на поездки персонала для сбора данных, проведения консультаций с государственными служащими, участия в национальных, региональных и межучрежденческих совещаниях, включая заседания Статистической комиссии и Подкомитета АКК по статистике.

Услуги по контрактам

16.51. Сметные ассигнования в размере 54 600 долл. США связаны с заключением контрактов на типографские и переплетные работы для выпуска публикаций и информационных материалов.

6. Наименее развитые, не имеющие выхода к морю и островные развивающиеся страны

ТАБЛИЦА 16.19. СВОДНАЯ СМЕТА НА 1994-1995 ГОДЫ С РАЗБИВКОЙ ПО СТАТЬЯМ РАСХОДОВ

(В тыс. долл. США)

1) Регулярный бюджет

Статья расходов	Пересмотренные ассигнования на 1992-1993 годы	Рост ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 1994-1995 годы
		Сумма	В процентах			
Расходы по персоналу	726,5	223,2	30,7	949,7	170,1	1 119,8
Консультанты и эксперты	16,2	-	-	16,2	1,7	17,9
Поездки в связи со служебными командировками	13,7	35,0	255,4	48,7	3,8	52,5
Итого, регулярный бюджет	756,4	258,2	34,1	1 014,6	175,6	1 190,2

2) Внебюджетные средства

	Сметные расходы на 1992-1993 годы	Источник средств	Сметные расходы на 1994-1995 годы
		a) Услуги, предоставляемые:	
	-	i) другим организациям системы Организации Объединенных Наций	-
	50,0	ii) внебюджетным программам	71,0
Итого а	50,0		71,0
Итого б	-	b) Основная деятельность	-
		c) Оперативные проекты:	
	-	i) ПРООН	-
	-	ii) ЮНФПА	-
	-	iii) другие многосторонние источники	-
	299,0	iv) двусторонние источники	708,0
Итого с	299,0		708,0
Итого а, б и с	349,0		779,0
		Всего, расходы	1 969,2

ТАБЛИЦА 16.20. ПОТРЕБНОСТИ В ДОЛЖНОСТЯХ

Подпрограмма 6. Наименее развитые, не имеющие выхода к морю и островные развивающиеся страны

	Штатные должности		Временные должности				Итого	
	Регулярный бюджет		Регулярный бюджет		Внебюджетные ресурсы			
	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы
Категория специалистов и выше								
Д-1	-	1	-	-	-	-	-	1
С-5	1	1	-	-	-	-	1	1
С-4	1	1	-	-	1	1	2	2
С-3	1	1	-	-	-	-	1	1
С-2/1	1	1	-	-	-	-	1	1
Итого	4	5	-	-	1	1	5	6
Прочие категории								
Местный разряд	1	1	-	-	2	2	3	3
Итого	1	1	-	-	2	2	3	3
Всего	5	6	-	-	3	3	8	9

Подпрограмма 6. Наименее развитые, не имеющие выхода к морю и островные развивающиеся страны

16.52. Деятельность ЭСКАТО по этой подпрограмме в двухгодичном периоде 1994-1995 годов будет сосредоточена на оказании наименее развитым, не имеющим выхода к морю и островным развивающимся странам помощи в развитии более тесных связей и сотрудничества между ними и с остальными странами региона ЭСКАТО. Она тесно увязана с деятельностью, осуществляемой в рамках других подпрограмм.

16.53. Эта работа будет осуществляться под руководством Специального органа по наименее развитым и не имеющим выхода к морю развивающимся странам (заседающим раз в два года) и Специального органа по тихоокеанским островным развивающимся странам (заседающим ежегодно).

Мероприятия:

1. Обслуживание заседающих органов

Документация для заседающих органов*: ежегодный доклад для Комиссии о ходе работы, осуществляемой в рамках данной подпрограммы; доклады для Специального органа по наименее развитым и не имеющим выхода к морю развивающимся странам (раз в два года); доклады для Специального органа по тихоокеанским островным развивающимся странам (1994, 1995 годы).

2. Печатные материалы:

а) семь неперIODических изданий: экономические и финансовые реформы в целях устойчивого развития наименее развитых стран**; региональное сотрудничество в поддержку экономического и социального развития наименее развитых стран; обзор, контроль и содействие в осуществлении Программы действий для наименее развитых стран на 90-е годы*; островные развивающиеся страны: основные вопросы и последствия для макроэкономического и секторального планирования и политики в области развития, связанные с расширением экономического и технического сотрудничества в целях развития, прежде всего со странами Восточной и Юго-Восточной Азии*; островные развивающиеся страны: возможности и способы обеспечения более тесного субрегионального и/или регионального сотрудничества в области торговли и инвестиций; развитие транспортного планирования в интересах стран, не имеющих выхода к морю (4 - в 1994 году, 3 - в 1995 году);

б) технические материалы: база данных о морских перевозках между островами (1994-1995 годы).

3. Оперативная деятельность (внебюджетные средства):

а) консультативные услуги по вопросам: укрепления экономического сотрудничества между наименее развитыми странами и другими развивающимися странами**; интеграции демографических факторов в политику и планирование в области развития; островных развивающихся стран: отдельных аспектов проведения политики развития и реформ политики и планирования в области развития**;

b) групповая подготовка, семинары и практикумы: страновые учебные курсы по разработке количественной макроэкономической основы (модели) для формулирования/оценки политики, проводимой наименее развитыми странами; среднесрочный обзор хода осуществления Программы действий для наименее развитых стран на 90-е годы; национальные практикумы и региональный семинар по вопросам расширения доступа для женщин к официальным кредитным и финансовым учреждениям в наименее развитых странах; региональное сотрудничество в поддержку экономического и социального развития наименее развитых стран; экономическая стабилизация, либерализация и дерегулирование экономики в тихоокеанских островных странах; использование/эксплуатация малых судов для перевозок между островными развивающимися странами.

4. Координация, согласование и связь

Координация с Конференцией Организации Объединенных Наций по торговле и развитию (ЮНКТАД) деятельности по обзору и осуществлению Программы действий для наименее развитых стран на 90-е годы.

Потребности в ресурсах (по текущим расценкам)

Расходы по персоналу

16.54. Предлагается перераспределить в эту подпрограмму из раздела "Исполнительное руководство и управление" одну должность класса Д-1.

Поездки в связи со служебными командировками

16.55. Сметные ассигнования по этой статье, связанные с проведением консультаций с государственными служащими, сбором данных и участием в совещаниях, составляют 48 700 долл. США. Увеличение расходов на 35 000 долл. США компенсируется их сокращением по статье путевых расходов раздела "Исполнительное руководство и управление" и включает единовременные ассигнования в размере 10 000 долл. США для покрытия путевых расходов в связи с участием в Глобальной конференции по малым островным развивающимся государствам.

D. Оперативно-функциональное обслуживание программ

ТАБЛИЦА 16.21. СВОДНАЯ СМЕТА НА 1994-1995 ГОДЫ С РАЗБИВКОЙ ПО СТАТЬЯМ РАСХОДОВ
(В тыс. долл. США)

1) Регулярный бюджет

Статья расходов	Пересмотренные ассигнования на 1992-1993 годы	Рост ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 1994-1995 годы
		Сумма	В процентах			
Расходы по персоналу	20 879,0	1 911,7	9,1	22 790,7	3 364,6	26 155,3
Консультанты и эксперты	24,8	(24,8)	(100,0)	-	-	-
Поездки в связи со служебными командировками	36,7	23,8	64,8	60,5	5,1	65,6
Услуги по контрактам	510,4	(359,1)	(70,3)	151,3	16,0	167,3
Общие оперативные расходы	3 701,8	185,2	5,0	3 887,0	402,6	4 289,6
Принадлежности и материалы	650,9	7,8	1,2	613,7	64,3	678,0
Мебель и оборудование	1 306,0	(190,7)	(14,6)	1 115,3	100,9	1 216,2
Итого, регулярный бюджет	27 064,6	1 553,9	5,7	28 618,5	3 953,5	32 572,0

2) Внебюджетные средства

	Сметные расходы на 1992-1993 годы	Источник средств	Сметные расходы на 1994-1995 годы
а) Услуги, предоставляемые:			
	-	i) другим организациям системы Организации Объединенных Наций	-
	1 810,0	ii) внебюджетным программам	1 464,0
Итого а	1 810,0		1 464,0
Итого б	-	б) Основная деятельность	-
с) Оперативные проекты:			
	-	i) ПРООН	-
	-	ii) ЮНФПА	-
	-	iii) другие многосторонние источники	-
	426,0	iv) двусторонние источники	200,0
Итого с	426,0		200,0
Итого а, б и с	2 236,0		1 664,0
Всего, расходы			34 236,0

ТАБЛИЦА 16.22. ПОТРЕБНОСТИ В ДОЛЖНОСТЯХ

Программа: Оперативно-функциональное обслуживание программ

	Штатные должности		Временные должности				Итого	
	Регулярный бюджет		Регулярный бюджет		Внебюджетные ресурсы			
	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы	1992-1993 годы	1994-1995 годы
Категория специалистов и выше								
Д-1	2	2	-	-	-	-	2	2
С-5	6	7	-	-	2	2	8	9
С-4	16	17	1	-	2	1	19	18
С-3	25	28	1	-	3	1	29	29
С-2/1	9	10	-	-	-	-	9	10
Итого	58	64	2	-	7	4	67	68
Прочие категории								
Местный разряд	218	232	1	-	27	24	246	256
Категории полевой службы	-	3	-	-	-	-	-	3
Итого	218	235	1	-	27	24	246	259
Всего	276	299	3	- а/	34	28	313	327

а/ Финансирование временных должностей (одной должности класса С-4, одной - С-3 и одной - местного разряда), учрежденных в Группе планирования с целью обеспечения наблюдения за строительством комплекса зданий для проведения конференций, будет прекращено в 1995 году.

16.56. Оперативно-функциональное обслуживание программ обеспечивается Административным отделом и включает координацию деятельности в рамках программ и контроль за их осуществлением, организацию технического сотрудничества, информационное, конференционное, библиотечное, а также административное и общее обслуживание.

Мероприятия:

1. Координация деятельности в рамках программ, контроль за их осуществлением и управление деятельностью в области технического сотрудничества:

а) функции, которые ранее осуществлялись Управлением координации и контроля программ в рамках раздела "Исполнительное руководство и управление", а также функции управления деятельностью в области технического сотрудничества, ранее возлагавшиеся на Отдел технического сотрудничества, были объединены в рамках одного административного подразделения. В его обязанности будут входить обеспечение общей координации планирования программ, составление бюджета, проведение контроля и оценки, обслуживание заседаний Комиссии и других органов, развитие сотрудничества с другими подразделениями и организациями системы Организации Объединенных Наций и соответствующими внешними учреждениями, мобилизация внебюджетных ресурсов и управление деятельностью в области технического сотрудничества;

б) документация для заседающих органов: ежегодный доклад для Комиссии о деятельности в области технического сотрудничества и об экономическом и техническом сотрудничестве между развивающимися странами; доклад, представляемый раз в два года Комитету высокого уровня по обзору технического сотрудничества между развивающимися странами (ТСРС);

в) периодические издания: руководство по национальным координационным центрам по ТСРС (ежегодно).

2. Информационное обслуживание

Деятельность в этой области включает всестороннее освещение работы Комиссии путем подготовки пресс-релизов, кратких отчетов о ходе заседаний и прениях; специальных брошюр, буклетов, настенных таблиц, подборок информационных материалов, фильмов, видеозаписей, брифингов, экспозиций.

3. Конференционное и библиотечное обслуживание

Деятельность в этой области будет по-прежнему включать обеспечение конференционного обслуживания заседаний директивных органов ЭСКАТО (ежегодные сессии Комиссии и ее вспомогательных органов) и других межправительственных совещаний, проводимых под эгидой ЭСКАТО; перевод и издание документов и публикаций и библиотечное обслуживание.

4. Административное и общее обслуживание

16.57. Административный отдел оказывает услуги по вопросам руководства кадрами, финансового управления и планирования ресурсов, а также использования общего обслуживания для поддержки осуществления программы работы. Деятельность в этой области будет включать: а) набор персонала, расстановку кадров, продвижение по службе, подготовку кадров, руководство кадрами, консультирование персонала и медицинское обслуживание; б) финансовое управление, контроль и учет; в) общее обслуживание, включая обеспечение охраны и безопасности, связь, закупки, перевозки и т. д.; и д) услуги по электронной обработке данных.

Потребности в ресурсах (по текущим расценкам)

Расходы по персоналу

16.58. Испрашиваются ассигнования в размере 22 790 700 долл. США для финансирования штатных должностей, а также следующих потребностей:

а) покрытие расходов, связанных с привлечением временного персонала общего назначения (232 700 долл. США) для оказания помощи в периоды максимальной рабочей нагрузки и замещения сотрудников, находящихся в отпуске по болезни или по беременности и родам и т. п.;

б) выплата сверхурочных (201 600 долл. США) за выполнение работы сверх установленной продолжительности рабочего времени в течение двухгодичного периода по ЭСКАТО в целом.

16.59. Предлагается учредить 10 должностей местного разряда для обеспечения функционирования комплекса зданий для проведения конференций.

16.60. Предлагается осуществить следующие перераспределения из раздела "Оперативно-функциональное обслуживание программ" в основные подпрограммы: передать одну должность класса Д-1 из Отдела технического сотрудничества в подпрограмму 5 (Статистика); одну должность класса С-4 в подпрограмму 3 (Борьба с нищетой посредством экономического и социального развития) для выполнения конкретных функций, связанных с деятельностью в области народонаселения; и одну должность класса С-2 в подпрограмму 1 (Региональное экономическое сотрудничество) для выполнения конкретных функций, связанных с международной торговлей и финансированием развития.

16.61. Предлагается перераспределить в раздел "Оперативно-функциональное обслуживание программ" следующие должности: 10 должностей (одну должность класса Д-1, одну - класса С-4, две - класса С-3, одну - класса С-2 и четыре должности местного разряда) из раздела "Исполнительное руководство и управление" и одну должность класса С-4 из подпрограммы 1 (Региональное экономическое сотрудничество) для выполнения конкретных функций, связанных с координацией деятельности в рамках программ и контроля за их осуществлением; одну должность класса С-2 из раздела "Исполнительное руководство и

управление" для выполнения функций, связанных с административным и общим обслуживанием; одну должность класса С-5 из подпрограммы 5 (Статистика) в Секцию обработки данных; одну должность класса С-3 из подпрограммы 3 (Борьба с нищетой посредством экономического и социального развития) в Бюджетно-финансовую секцию.

16.62. В связи с внедрением новой глобальной системы спутниковой связи предлагается также перераспределить из Отдела полевых операций (раздел 25А) три должности сотрудников полевой службы. Речь идет об одной должности старшего техника, которая передается Службе дальней связи, и о двух должностях техников, которые перераспределяются соответственно в Группу спутниковой связи и Группу коммутации Службы дальней связи.

Поездки в связи со служебными командировками

16.63. Испрашиваются ассигнования в размере 60 500 долл. США для покрытия расходов, связанных с поездками сотрудников для проведения консультаций по вопросам координации программ, административным, финансовым и кадровым вопросам внутри региона и вне его.

16.64. Увеличение объема ассигнований на 23 800 долл. США отражает перераспределение ресурсов для покрытия путевых расходов вследствие перевода должностей из раздела "Исполнительное руководство и управление" в раздел "Оперативно-функциональное обслуживание программ".

Услуги по контрактам

16.65. Испрашиваются ассигнования в размере 151 300 долл. США, что отражает сокращение расходов на 46 500 долл. США и произведенные в 1992-1993 годах единовременные ассигнования в размере 312 600 долл. США, для оплаты услуг по переводу и изданию документации и публикаций, а также услуг по обработке данных.

Общие оперативные расходы

16.66. Испрашиваются ассигнования в размере 3 887 000 долл. США, отражающие увеличение объема расходов на 185 200 долл. США, обусловленное в первую очередь ростом затрат на строительство конференционного комплекса, для покрытия расходов, связанных с арендой и эксплуатацией помещений, мебели и оборудования и средств связи, оплатой коммунальных и банковских услуг, страхованием имущества и возмещением прочих расходов, включая расходы Отделения в Вануату.

Принадлежности и материалы

16.67. Испрашиваются ассигнования в размере 613 700 долл. США, отражающие увеличение расходов на 7800 долл. США, для закупки канцелярских принадлежностей, материалов для размножения документации собственными силами, а также материалов для обработки данных и книг для библиотеки; указанное увеличение расходов компенсируется их сокращением по статье директивных органов.

Мебель и оборудование

16.68. Испрашиваются ассигнования в размере 1 115 300 долл. США, отражающие увеличение расходов на 180 000 долл. США, обусловленное главным образом затратами на приобретение аппаратуры связи и специального оборудования для службы охраны и безопасности в соответствии с планом Организации Объединенных Наций по обеспечению безопасности в Бангкоке, а также оборудования для обслуживания конференций, для замены имеющейся мебели и оборудования в соответствии с графиком замены. Испрашиваются разовые ассигнования в размере 185 300 долл. США для покрытия расходов в связи с внедрением локальной вычислительной сети (ЛВС) в рамках автоматизации делопроизводства. Чистое сокращение расходов на 190 700 долл. США обусловлено вычетом суммы единовременных ассигнований в размере 556 000 долл. США, выделенных в 1992-1993 годах для приобретения компьютерного оборудования.